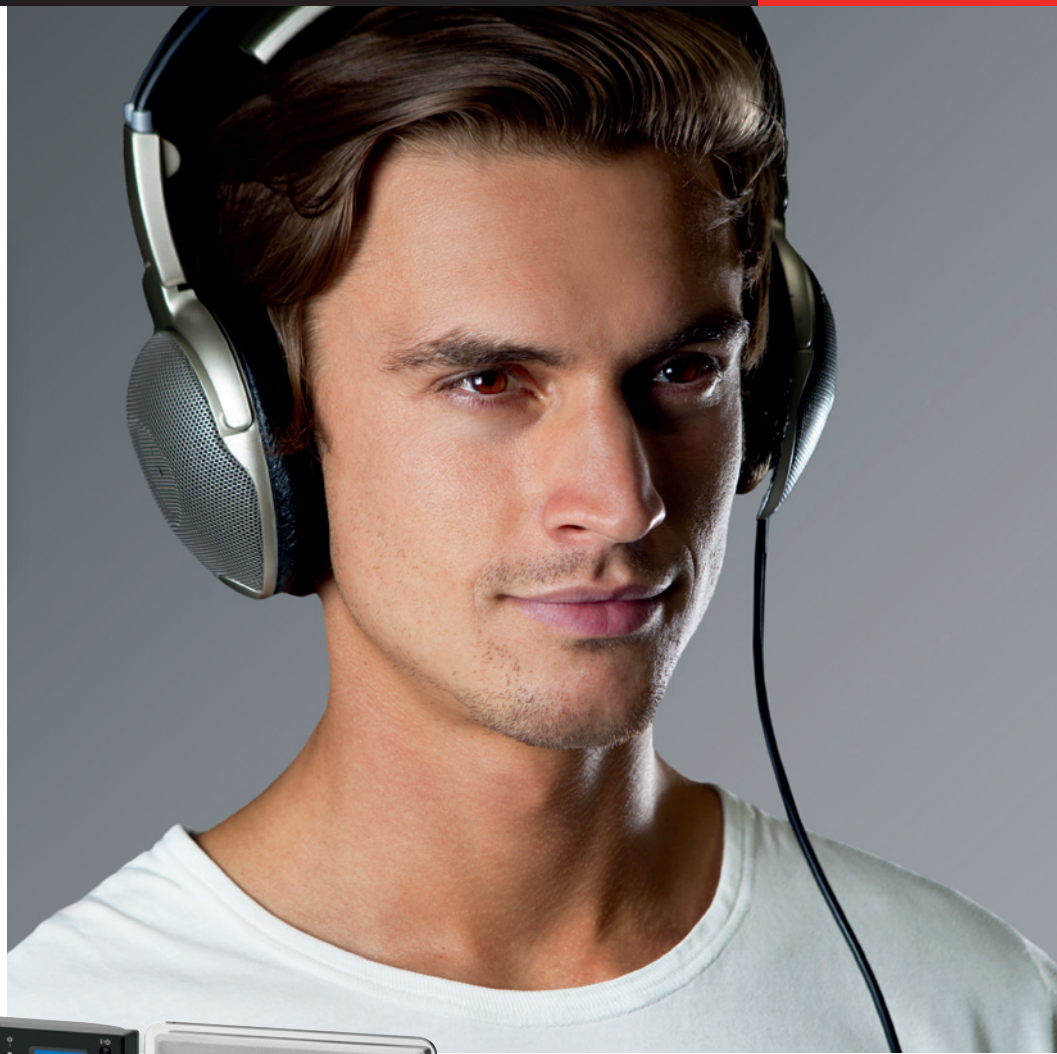


# CONSUMER ELECTRONICS

2013



AEG



**AEG**  
perfekt in form und funktion

## Innovativer Fortschritt in Leistung und Design

Mit den Produkten der AEG Consumer Electronics fällt die Entscheidung für innovative Technik im Trend-Design. Jedes unserer Produkte entspricht höchsten Qualitätsstandards und erfüllt sämtliche Ansprüche an Funktionalität und Ergonomie. Da wir auf individuelle Anforderungen und Ausstattungsmerkmale Wert legen, haben wir uns für eine große Auswahl an Produkt-Varianten entschieden.

Beste Klangqualität und gestochen scharfe Bilder sorgen für audio-visuelle Erlebnisse besonderer Art. Ob transportabler Hörgenuss mit unseren MP3-Playern oder komplexes Home-Cinema-Vergnügen mit Surround-Sound-System und superflachem Bildschirm – AEG Consumer Electronics-Produkte bieten in jedem Bereich optimale Lösungen.

Durchdachte Technik und richtungsweisendes Design, in perfekter Leistung vereint, eine Verbindung, die Akzente setzt.

AEG Consumer Electronics – *relax your senses.*

### Inhalt

Uhrenradio	4	Stereo Bluetooth-Kopfhörer	15	Musik-Center mit DVD und HDMI	30
Projektions-Uhrenradio	5	AQUA MP3-Player 4GB	15	DVD-Anlage	30
Funk-Uhrenradio mit Projektion	6	MP3-Player 4GB	16	iPod/iPhone Musik-Center mit DVD	31
Stereo Uhrenradio mit iPod/iPhone		Tragbarer CD-Player	16	2.1 iPod/iPhone Musik-Center	33
Docking-Station	7	Stereo Radio mit CD-Player	17	Lautsprecherboxen	34
Soundmaschine mit Uhr für iPod	8	Stereo Radio mit CD/MP3	19	Stereo Bluetooth Lautsprecher	35
Uhrenradio für iPod	8	Stereo Radio-Rekorder mit CD/MP3	19	Bluetooth Sound System	35
Digitales Reiseradio	9	Stereo Boombox mit iPhone docking	20	2.1 Music-Station für iPod/iPhone/iPad	39
Monoradio	9	Soundmaschine	20	Wireless iPhone Speaker System	39
Weltempfänger	10	Soundmaschine für iPod/iPhone	22	Surround Lautsprecher-System	40
Multimedia Radio	10	Bluetooth CD-Radio	22	Bluetooth Sound System	41
DAB+ Radio	11	Musik-Center	23	DVD-Player	41
Stereo DAB+ Radio	11	Stereo Musik-Center	24	Autoradio mit USB und Card-Reader	42
Classic-Radio	12	Stereo Musik-Center für iPod/iPhone	25	Autoradio mit CD/MP3 und Bluetooth	43
Küchenradio	12	Bluetooth Musik-Center	25	DAB+ Autoradio mit Bluetooth	44
Küchenradio mit RDS	12	Stereo Musik-Center mit DAB+		3" Autoradio mit DVD/USB/Card-Reader	44
Stereo Küchenradio mit CD	13	und Bluetooth	26	Autoradio mit USB/7"-LCD-Monitor	45
Universal-Fernbedienung	13	Musik-Center	27	DVD Car Cinema	46
In-Ear-Kopfhörer	14	Musik-Center für iPod/iPhone	27	Portable LCD-TV	47
Kopfhörer	14	Stereo Musik-Center mit Bluetooth/USB	29	3D TV-Box	48
Stereo Funk-Kopfhörer	14	2.1 Music-Station für iPod/iPhone/iPad	29	LED-Fernseher	49

**MRC 4116  
Uhrenradio**  
Uhrenradio mit Einschlafautomatik und Weckwiederholung (Radio oder Signalton)

**MRC 4109  
Uhrenradio**  
Uhrenradio mit Nachtlicht, Einschlafautomatik und Weckwiederholung (Radio oder Signalton)

**MRC 4117  
Uhrenradio**  
Uhrenradio mit Nature Sounds und Melodien

**MRC 4126 P  
Projektions-Uhrenradio**  
Projektionsuhrenradio mit großem 24-Stunden LED-Display

**MRC 4119 P  
Projektions-Uhrenradio**  
Projektionsuhrenradio mit ca. 12,2 cm großem LCD-Display, blau beleuchtet

- Snooze-Taste
- Intervall-Weckautomatik
- 24-Stunden LED-Anzeige

- UKW/MW-Radio
- Snooze/Weckwiederholung
- Nachtlicht und Einschlafautomatik
- 24-Stunden LED-Anzeige

- Datum- und Temperaturanzeige
- Nature Sounds
- Rhythmischer Farbwechsel passend zu Nature Sounds und Melodien

- Großes 24-Stunden LED-Display
- Projektor 90° schwenk- und fokussierbar
- Einschlaf- und Intervall-Weckautomatik
- Zeiteinstellung durch farbigen Drehring

- Ca. 12,2 cm großes LCD-Display, blau beleuchtet
- Projektor 180° schwenk- und fokussierbar
- Raumtemperaturanzeige
- 2 Weckzeiten, tagesindividuell einstellbar

**Allgemein:** Einschlafautomatik (bis 119 Min.), Funktionswahlschalter (ON/OFF/AUTO), Lautstärkeregl., Frequenzregler, Uhrzeitgangreserve bei Netzausfall durch 9-V Blockbatterie

**Radio:** UKW-Radio, Wurfantenne

**Weckfunktion:** Weckton wahlweise (Radio oder Signalton), Intervall-Weckautomatik, LED-Weckbereitschaftsanzeige, Snooze

**Uhr:** 24-Stunden LED-Anzeige

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz 9-V Backup-Batterie (Batterie nicht im Lieferumfang enthalten)

**Allgemein:** Nachtlicht, Einschlafautomatik (bis 1 Std. 59 Min.), Funktionswahlschalter (ON/OFF/AUTO), Lautstärkeregl., Frequenzregler, Uhrzeitgangreserve bei Netzausfall durch 9-V-Blockbatterie

**Radio:** UKW/MW-Radio, Wurfantenne

**Weckfunktion:** Weckton wahlweise (Radio oder Signalton), Intervall-Weckautomatik, LED-Weckbereitschaftsanzeige

**Uhr:** 24-Stunden LED-Anzeige

**Spannungsversorgung:** 230–240 V, 50 Hz, 4 W 9-V Backup-Batterie (Batterie nicht im Lieferumfang enthalten)

**Allgemein:** UKW-Uhrenradio mit Nature Sounds/Melodie und wechselnder Beleuchtung (7 verschiedene Farben), Datum- und Temperaturanzeige, Lautstärkeeinstellung, Countdown-Timer

**Radio:** UKW-Radio mit 4 Senderspeichern, Wurfantenne, digitale Frequenzanzeige

**Weckfunktion:** 2 Weckzeiten (3 Schaltmöglichkeiten 1, 2, oder 1+2), Wecken mit Radio, Nature Sounds oder Melodie, Weckfunktion mit Nature Sounds oder Melodie kombiniert mit wechselndem Licht, 6 Nature Sounds und 5 Melodien beliebig wählbar, Weckwiederholung Snooze (5–60 Min.)

**Uhr:** 12/24-Stunden LED-Anzeige

**Spannungsversorgung:** inkl. Netzteil, 100–240 V, 4,5 V DC  
Batteriebetrieb: 3x 1,5 V (AA)  
(Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)  
2x AG13 Backup-Batterien  
(Batterien im Lieferumfang enthalten)

**Allgemein:** Großes 24-Stunden LED-Display (orange, 0,6"), ein-/ausschaltbare Projektion der Uhrzeit, Projektor 90° schwenk- und fokussierbar, Zeiteinstellung durch farbigen Drehring (feststellbar), Funktionswahlschalter (AN/AUS/AUTO), Lautstärkeregl., Frequenzregler, Uhrzeitgangreserve bei Netzausfall

**Radio:** UKW-Radio, Wurfantenne

**Weckfunktion:** Einschlafautomatik (bis 1 Std. 59 Min.), Weckton wahlweise (Radio oder Signalton), LED Weckbereitschaftsanzeige, Intervall-Weckautomatik

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz; Uhrzeitgangreserve: 9 V Blockbatterie (Batterie nicht im Lieferumfang enthalten)

**Allgemein:** ca. 12,2 cm großes LCD-Display, blau beleuchtet, An-/Aus-schalter, Projektor 180° schwenk- und fokussierbar, ein-/ausschaltbare Projektion der Uhrzeit, Raumtemperaturanzeige, Wochentaganzeige, Datumanzeige, 2-Stufen Dimmer und automatische Lichtabschaltung, AUX-IN\* über 3,5 mm Klinkestecker, Lautstärkeregl., Frequenzregler, Uhrzeitgangreserve bei Netzausfall

**Radio:** UKW/MW-Radio, digitale Frequenzanzeige, Wurfantenne

**Weckfunktion:** 2 Weckzeiten tagesindividuell einstellbar (täglich, werktags), Einschlafautomatik (bis 90 Min.), Weckfunktion per Signalton oder Radio, Intervall-Weckautomatik

**Uhr:** 24-Stunden LCD-Display, blau beleuchtet

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz; Uhrzeitgangreserve: Knopfzelle CR 2032 (Batterie im Lieferumfang enthalten)

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



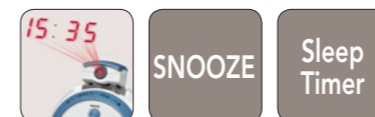
Artikel-Nr.: 400 382 (weiß) / 400 381 (schwarz)  
EAN-Code: 4 015 067 003 822 (weiß)  
EAN-Code: 4 015 067 003 815 (schwarz)  
VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 10800/22392/25200  
Gerät (B x H x T): 155 x 73 x 117 mm; 0,39 kg  
Karton (B x H x T): 165 x 115 x 78 mm

Artikel-Nr.: 400 253  
EAN-Code: 4 038 989 114 032  
VE: 8 | 20"/40" Container: 7400/14112  
Gerät (B x H x T): 130 x 130 x 130 mm; 0,49 kg  
Karton (B x H x T): 155 x 155 x 140 mm

Artikel-Nr.: 400 386  
EAN-Code: 4 015 067 003 860  
VE: 8 | 20"/40"/HQ Container: 10472/21888/23176  
Gerät (B x H x T): 123 x 116 x 118 mm; 0,62 kg  
Karton (B x H x T): 161 x 122 x 122 mm

Artikel-Nr.: 400 473 (Weiß/Blau) 400 472 (Weiß/Rosa) 400 474 (Weiß/Grün)  
EAN-Code: 4 015 067 004 737 4 015 067 004 720 4 015 067 004 744  
VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 8240/17060/19720  
Gerät (B x H x T): 125x 127 x 105 mm  
Karton (B x H x T): 266 x 256 x 148 mm

Artikel-Nr.: 400 399  
EAN-Code: 4 015 067 003 990  
VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 8004/16572/19440  
Gerät (B x H x T): 183 x 91 x 82 mm; 0,62 kg  
Karton (B x H x T): 208 x 123 x 100 mm





**FU 4002 P**  
**Funkuhr mit 2-fach Projektion**  
 Funkgesteuerte Uhrzeiteinstellung mit Projektion von Uhrzeit und Temperatur, großes LCD-Display

- Ca. 7 cm großes LCD-Display
- Projektoren 45° schwenkbar
- 2 Weckzeiten, tagesindividuell einstellbar

**Allgemein:** ca. 7 cm großes LCD-Display, Projektion der Uhrzeit und Temperatur (°C / °F), Projektoren 45° schwenkbar, Wochentag- und Datumsanzeige, Batteriebetrieb

**Weckfunktion:** 2 Weckzeiten tagesindividuell einstellbar (täglich, werktags), Weckbereitschaftsanzeige, Intervall-Weckautomatik (SNOOZE)

**Uhr:** 12/24-Stunden LCD-Display

**Spannungsversorgung:** 2x 1,5 V (AA)  
 (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

**MRC 4122 F**  
**Funk-Uhrenradio mit Projektion**  
 Funkgesteuerte Uhrzeiteinstellung mit Projektion, großes LCD-Display

- Ca. 9,5 cm großes LCD-Display, blau beleuchtet
- Projektor 180° schwenk- und fokussierbar
- 2 Weckzeiten, tagesindividuell einstellbar

**Allgemein:** ca. 9,5 cm großes LCD-Display, blau beleuchtet, An-/Aus-schalter, funkgesteuerte Uhrzeiteinstellung, Projektor 180° schwenk- und fokussierbar, ein-/ausschaltbare Projektion der Uhrzeit, Wochentag-anzeige, Datumanzeige, 2-Stufen Dimmer und automatische Licht- abschaltung, AUX-IN\* über 3,5 mm Klinenstecker, Lautstärkeregler, Frequenzregler, Uhrzeitgangreserve bei Netzausfall

**Radio:** UKW/MW-Radio, digitale Frequenzanzeige, Wurfantenne

**Weckfunktion:** 2 Weckzeiten tagesindividuell einstellbar (täglich, werktags), Einschlafautomatik (bis 90 Min.), Weckfunktion per Signalton oder Radio, Intervall-Weckautomatik

**Uhr:** 24-Stunden LCD-Display, blau beleuchtet

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz; Uhrzeitgangreserve: Knopfzelle CR 2032 (Batterie im Lieferumfang enthalten)

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte

**MRC 4121 P**  
**Projektions-Uhrenradio**  
 Projektionsuhrenradio mit integriertem Infrarotsensor.  
 Ca. 11 cm großes LED-Display, orange beleuchtet

- Ca. 11 cm großes LED-Display, orange beleuchtet
- Projektor 180° schwenk- und fokussierbar
- Integrierter Infrarotsensor zur berührungslosen Steuerung
- Temperatur- und Datumanzeige
- 2 Weckzeiten, tagesindividuell einstellbar

**Allgemein:** ca. 11 cm großes LED-Display, orange beleuchtet, An-/Aus-schalter, Projektor 180° schwenk- und fokussierbar, ein-/ausschaltbare Projektion der Uhrzeit, Temperaturanzeige „Innenraum“, Datuman- zeige, 2-Stufen Dimmer, Lautstärkeregler, Frequenzregler, Rotations- funktion für Display (Wechsel zwischen Uhrzeit, Jahr, Datum, Tempe- ratur), Uhrzeitgangreserve bei Netzausfall

**Infrarotsensor:** Mit dem integrierten Infrarotsensor können Funktionen wie Einschlafautomatik und Snooze, oder ein Wechsel zwischen Raumtemperatur, Alarm 1+2, Uhrzeit und Radiofrequenz durch bloßes Winken über den Sensor gesteuert werden

**Radio:** UKW-Radio, digitale Frequenzanzeige, 10 Speicherplätze, Wurfantenne

**Weckfunktion:** 2 Weckzeiten tagesindividuell einstellbar (täglich, werktags), Einschlafautomatik (bis 90 Min.), Weckfunktion per Signalton oder Radio, Intervall-Weckautomatik

**Uhr:** 24-Stunden LED-Display, orange beleuchtet

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz; Uhrzeitgangreserve: Knopfzelle CR 2032 (Batterie im Lieferumfang enthalten)

**SRC 4333 iP**  
**Stereo Uhrenradio mit iPod/iPhone Docking-Station**  
 Stereo Uhrenradio mit iPod/iPhone Docking-Station  
 AUX-IN, inklusive Fernbedienung

- Brillanter Sound, 30 Watt PMPO
- AUX-IN, inkl. Adapterkabel
- 2 Weckzeiten

**Allgemein:** iPod/iPhone\*-Ladefunktion, blau hintergrundbeleuchtetes LCD-Display, 3-Stufen-Dimmer, AUX-IN\*\* (inkl. Adapterkabel), inklusive Vollfunktions-Fernbedienung, Uhrzeitgangreserve bei Netzausfall

**iPod/iPhone-Player:** Play, Pause, Stopp, Titelwiederholung, Titelprogrammierung (über iPod/iPhone)

**Radio:** UKW-Radio mit Senderspeicher, Wurfantenne, digitale Frequenzanzeige

**Weckfunktion:** 2 Weckzeiten (3 Schaltmöglichkeiten: 1, 2 oder 1+2), Sleep-Timer (Einschlafautomatik 90 Min.), Wecken mit Radio, iPod/ iPhone oder Signalton, Weckwiederholung (Snooze)

**Uhr:** 12/24-Stunden LCD-Anzeige, automatische Uhrzeiterkennung bei Anschluss eines iPod/iPhone

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz; Uhrzeitgangreserve: 2x 1,5 V (AAA) (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

\* iPod/iPhone nicht im Lieferumfang enthalten

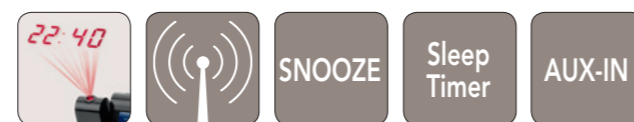
\*\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



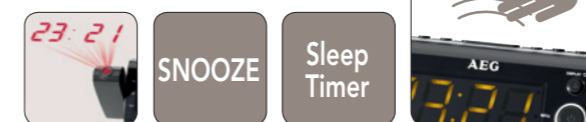
Artikel-Nr.: 400 505  
 EAN-Code: 4 015 067 005 055  
 VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 32700/64000/72000  
 Gerät (B x H x T): 147 x 93 x 40 mm  
 Karton (B x H x T): 165 x 105 x 50 mm



Artikel-Nr.: 400 447  
 EAN-Code: 4 015 067 000 470  
 VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 9200/18300/20940  
 Gerät (B x H x T): 140 x 117 x 82 mm; 0,55 kg  
 Karton (B x H x T): 165 x 145 x 110 mm



Artikel-Nr.: 400 433  
 EAN-Code: 4 015 067 003 310  
 VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 9888/20292/23238  
 Gerät (B x H x T): 185 x 77 x 78 mm; 0,5 kg  
 Karton (B x H x T): 225 x 98 x 115 mm



Infrarotsensor zur berührungslosen Steuerung der Weckfunktion etc.

Artikel-Nr.: 400 389  
 EAN-Code: 4 015 067 003 891  
 VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 4000/8900/10000  
 Gerät (B x H x T): 202 x 102 x 125 mm; 0,51 kg  
 Gerät mit DC-Stecker (B x H x T): 202 x 102 x 145 mm  
 Karton (B x H x T): 306 x 118 x 155 mm





**SRC 4321**  
**Soundmaschine mit Uhr für iPod**  
 iPod-kompatible Soundmaschine mit Uhr  
 Inklusive Ladefunktion für iPod

- iPod Ladefunktion
- Brillanter Sound, 30 Watt PMPO
- UKW/MW-Radio, Digital-Tuner
- AUX-IN
- Wecken mit iPod, Radio, Signalton

**Allgemein:** iPod\* Ladefunktion\*, blau hintergrundbeleuchtetes LCD-Display, 2-fach Anzeige (Uhr-/Weckzeit, Radiofrequenz), AUX-IN\*\* (inkl. Adapterkabel), inkl. Vollfunktions-Fernbedienung, Uhrzeitgangreserve bei Netzausfall

**iPod-Player:** Play, Pause, Stopp, Titelwiederholung, Titelprogrammierung

**Radio:** UKW-Radio, Wurfantenne, Digital-Tuner

**Weckfunktion:** 2 Weckzeiten (3 Schaltmöglichkeiten: 1, 2 oder 1+2), Sleep-Timer (Einschlafautomatik 90 Min.), Wecken mit Radio, iPod oder Signalton, Weckwiederholung

**Uhr:** 12/24-Stunden LED-Anzeige

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz, 6 W; 2x 1,5 V (AAA)  
 Uhrzeitgangreserve: 9-V Blockbatterie  
 (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

\* iPod nicht im Lieferumfang enthalten. Keine Ladefunktion für iPod shuffle  
 \*\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



Artikel-Nr.: 400 254  
 EAN-Code: 4 038 989 114 056  
 VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 4400/9200/11000  
 Gerät (B x H x T): 260 x 80 x 140 mm; 1,19 kg  
 Karton (B x H x T): 312 x 128 x 265 mm



**MR 4115 i**  
**Uhrenradio für iPod**  
 Uhrenradio mit iPod Docking  
 Inklusive Ladefunktion für iPod

- Kompatibel mit allen gängigen iPod Versionen/Generationen
- Praktische Ladefunktion
- MP3 Line-IN
- Wecken mit Radio, iPod oder Signalton

**Allgemein:** iPod\* Ladefunktion\*, MP3 Line-IN\*\* über 3,5 mm Klinkestecker, blau hintergrundbeleuchtetes LCD-Display, 2-fach Anzeige (Uhr-/Weckzeit, Radiofrequenz), inkl. Vollfunktions-Fernbedienung

**iPod-Player:** Play, Pause, Stopp

**Radio:** UKW-Radio, Wurfantenne, PLL-Tuner

**Weckfunktion:** 2 Weckzeiten (3 Schaltmöglichkeiten: 1, 2 oder 1+2), Sleep-Timer, Wecken mit Radio, iPod oder Signalton, Weckwiederholung

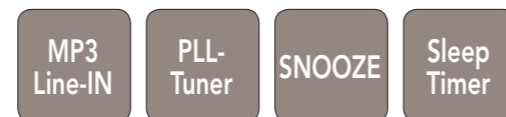
**Uhr:** 12/24-Stunden LCD-Anzeige

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz

\* iPod nicht im Lieferumfang enthalten. Keine Ladefunktion für iPod shuffle  
 \*\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



Artikel-Nr.: 400 370  
 EAN-Code: 4 015 067 003 709  
 VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 2400/4800/5280  
 Gerät (B x H x T): 240 x 135 x 145 mm; 1,82 kg  
 Karton (B x H x T): 324 x 178 x 192 mm



**DRR 4107**  
**Digitales Reiseradio**  
 Digitales Reiseradio, als Stand-alone-Radio über Lautsprecher zu nutzen, oder mit abgenommenen Lautsprecherteil und Ohrhörern portabel nutzbar

- Digitales UKW-Reiseradio mit Uhrfunktion
- Als Stand-alone-Radio über Lautsprecher nutzbar – freie Aufstellmöglichkeit
- Lautsprecherteil abnehmbar, Radioteil mit Ohrhörern portabel einsetzbar
- Hochwertiges Metallgehäuse

**Allgemein:** Digitales Reiseradio im ansprechendem Aluminium Design, als Stand-alone-Radio über Lautsprecher nutzbar – Lautsprecherteil abnehmbar, Radioteil mit Ohrhörern portabel einsetzbar, digitales UKW-Scan-Radio inkl. Display, digitale Frequenzanzeige, Anzeige der Uhrzeit, freie Aufstellmöglichkeit, inkl. Gürtelclip, hochwertiger Lautsprecher, Kopfhörerbuchse 3,5 mm, Teleskopantenne, Lautstärkeregelung mit Ein-/Ausschalter

**Batteriebetrieb:** 2x 1,5 V (AAA)  
 (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

\* iPod nicht im Lieferumfang enthalten. Keine Ladefunktion für iPod shuffle  
 \*\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



Artikel-Nr.: 400 205  
 EAN-Code: 4 038 989 112 380  
 VE: 12 | 20"/40"/HQ Container: 26664/55236/64764  
 Gerät (B x H x T): 111 x 71 x 17 mm; 0,11 kg  
 Karton (B x H x T): 190 x 140 x 30 mm



**MR 4129**  
**Monoradio**  
 Monoradio mit AUX-IN zum Anschluss z.B. von einem Smartphone.  
 Wahlweise Netz- oder Batteriebetrieb möglich.

- UKW-Radio
- Netz- oder Batteriebetrieb
- AUX-IN, Kopfhörerbuchse
- Soft-Touch Gehäuse

**Allgemein:** Tragbares UKW-Radio, Lautstärkeregelung, Teleskopantenne, Kopfhörerbuchse, AUX-IN, Soft-Touch Gehäuse

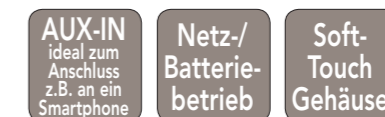
**Anschlüsse:** AUX-IN\*, Kopfhörerausgang

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz, inkl. Netzanschlusskabel  
 Batteriebetrieb: 6x 1,5 V (AA)  
 (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



Artikel-Nr.: 400 490 (Weiss) 400 488 (Grün) 400 501 (Pink) 400 489 (Schwarz)  
 EAN-Code: 4 015 067 004 904 4 015 067 004 881 4 015 067 005 017 4 015 067 004 898  
 VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 9072/18816/21168  
 Gerät (B x H x T): 95 x 155 x 108 mm  
 Karton (B x H x T): 120 x 160 x 130 mm





**WE 4125**  
**Weltempfänger**  
 Radio und Wecker in Einem – ideal für die Reise.  
 Mit 9 Frequenzbändern und digitaler Frequenzanzeige.

- 2in1 – Radio und Wecker in Einem
- Multibandradio mit 9 Frequenzbändern
- Digitale Frequenzanzeige
- Hochwertiger Lautsprecher

**Allgemein:** Multibandradio (1x UKW, 1x MW, 7x KW), digitale Frequenzanzeige, LCD-Display, Weckfunktion, Teleskopantenne, hochwertiger Lautsprecher

**Batteriebetrieb:** 2x AAA (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)



Artikel-Nr.: 400 468 (Schwarz) 400 469 (Rot) 400 467 (Weiss)  
 EAN-Code: 4 015 067 006 809 4 015 067 000 463 4 015 067 004 676  
 VE: 10 | 20"/40"/HQ Container: 40032/80064/94560  
 Gerät (B x H x T): 123 x 79 x 29 mm  
 Karton (B x H x T): 200 x 100 x 55 mm

2in1 9 Frequenzbänder LCD-Display Digitale Frequenzanzeige



**MMR 4128**  
**Multimedia Radio**  
 Tragbares Stereo Multimedia Radio mit 30 Senderspeichern  
 Inklusive USB-Port, Card-Slot und AUX-IN. Akkuladefunktion

- PLL-UKW Stereoradio mit 30 Senderspeichern
- USB-Port, Card-Slot, AUX-IN
- Akku- und Netzbetrieb
- Integrierter Akku mit Adapter zum Aufladen

**Allgemein:** Tragbares Stereo Multimedia Radio, PLL Stereoradio (UKW) mit 30 Senderspeichern, Integrierter Akku, 50 Watt PMPO, Anschlüsse: USB-Port, Card-Slot, AUX-IN\*, LCD-Display, blau beleuchtet; Teleskopantenne, Ein-/Aus schalter, AC/DC Adapter zum Aufladen des Akku

**Spannungsversorgung:** AC/DC Adapter: 100-240 V, 50/60 Hz  
 Akku: Li-ion 1000 mAh; 3,7 V

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



Artikel-Nr.: 400 475 (Schwarz/silber) 400 476 (Schwarz/Rot)  
 EAN-Code: 4 015 067 004 751 4 015 067 004 768  
 VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 4932/10032/11790  
 Gerät (B x H x T): 155 x 260 x 70 mm; 0,8 kg  
 Karton (B x H x T): 285 x 178 x 97 mm

Akku-/Netzbetrieb Akkuladefunktion AUX-IN



USB-Port Card-Slot

**DAB 4130**  
**DAB+ Radio**  
 DAB+ Radio: Großes und vielfältiges Programmangebot durch digitalen, störungsfreien Empfang sowie programmbe-  
 gleitende Zusatzinformationen. Inklusive UKW-Radio

- DAB+ / UKW PLL-Radio
- RDS (Radio Data System)
- 10 Senderspeicher
- Teleskopantenne
- AUX-IN

**Allgemein:** DAB+/UKW Radio, DAB+ Radio zum Empfang digitaler Radiostationen, UKW PLL-Radio, automatischer und manueller Suchlauf, Negativ LCD-Display, Uhr, Lautstärkeregelung, Alarmfunktion, Sleep, Standby Betrieb, An/Aus-Knopf, Soft-Touch Gehäuse, Kopfhöreranschlussbuchse (3,5 mm), AUX-IN\*, Teleskopantenne, integrierter Lautsprecher, Netz- und Batteriebetrieb möglich

**DAB+ Radio:** Großes und vielfältiges Programmangebot durch digitalen, störungsfreien Empfang; hoher Bedienungskomfort, 10 Favoritenspeicher, 2-zeiliges Negativ LCD-Display mit Anzeige von Zusatzinformationen: Titel, Signalqualität, Programmtyp, Sender, Frequenz, Signalinformation, Uhrzeit und Datum

**UKW PLL-Radio:** 10 Senderspeicher für UKW, LCD-Display für digitale Frequenzanzeige

**Spannungsversorgung:** 100-240 V, 50/60 Hz; Standby: < 0,5 W; inkl. Netzteil  
 Batteriebetrieb: 4x 1,5 V (AA) (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



Artikel-Nr.: 400 492 (Weiss) 400 502 (Grün) 400 503 (Pink)  
 EAN-Code: 4 015 067 004 928 4 015 067 005 024 4 015 067 005 031  
 Artikel-Nr.: 400 491 (Schwarz)  
 EAN-Code: 4 015 067 002 580  
 VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 9000/18664/28000  
 Gerät (B x H x T): 180 x 101 x 60 mm  
 Karton (B x H x T): 230 x 115 x 92 mm

DAB+ RADIO DATA SYSTEM UKW PLL-Radio 10 Sender-speicher



**DAB 4124**  
**Stereo DAB+ Radio**  
 DAB+ Stereoradio: Großes und vielfältiges Programmangebot durch digitalen, störungsfreien Empfang sowie programmbe-  
 gleitende Zusatzinformationen. Inklusive UKW-Radio

- DAB+ / UKW PLL-Stereo-Radio
- RDS (Radio Data System)
- 10 Senderspeicher
- Teleskopantenne

**Allgemein:** DAB+/UKW Stereoradio, DAB+ Radio zum Empfang digitaler Radiostationen, PLL-RDS-UKW Radio, automatischer und manueller Suchlauf, LCD-Display, Lautstärkeregelung, Alarmfunktion (einmalig, täglich, wochentags, Wochenende), Sleep, Standby Betrieb, An/Aus-Knopf, Kopfhöreranschlussbuchse (3,5 mm), Netz- und Batteriebetrieb möglich

**DAB+ Radio:** Großes und vielfältiges Programmangebot durch digitalen, störungsfreien Empfang; hoher Bedienungskomfort, 10 Favoritenspeicher (Direktanwahl über die Tasten 1-10), 2-zeiliges LCD-Display (blau hintergrundbeleuchtet) mit Anzeige von Zusatzinformationen: Titel, Programmtyp, Sender, Frequenz, Signalfehler-rate, Signalinformation, Uhrzeit und Datum

**UKW PLL-RDS-Radio:** 10 Senderspeicher für UKW, LCD-Display für digitale Frequenzanzeige

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz, Standby: < 2 W; Batteriebetrieb: 6x 1,5 V (AA) (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)



Artikel-Nr.: 400 457  
 EAN-Code: 4 015 067 004 577  
 VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 4040/7448/9376  
 Gerät (B x H x T): 270 x 150 x 60 mm; 0,8 kg  
 Karton (B x H x T): 354 x 179 x 94 mm

DAB+ RADIO DATA SYSTEM UKW PLL-Radio 10 Sender-speicher





**MR 4104**  
**Classic-Radio**  
 2-Band Radio im klassischen Design mit MP3 Line-IN und Uhr

- MP3 Line-IN
- UKW/MW-Radio
- Temperaturanzeige
- Weckfunktion mit 8 verschiedenen Signaltönen oder Radio

**Allgemein:** 2-Band Radio (UKW/MW) in klassischem Design, LCD-Display auf Knopfdruck blau beleuchtet, LCD-Uhr (batteriebetrieben), MP3 Line-IN\* (3,5 mm Klinke), Temperaturanzeige, Datumanzeige, Weckfunktion – 8 verschiedene Signaltöne oder mit Radio, analoge Frequenzanzeige, Breitbandlautsprecher, Frequenzregler, Lautstärkereglern, Teleskopantenne

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassette-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte

**KRC 4344**  
**Küchenradio**  
 Unterbaufähiges Küchenradio mit 30 Senderspeicher und AUX-IN. Inklusive „ECO-Save“ Stromsparfunktion

- PLL-Radio (UKW) mit 30 Senderspeicher
- „ECO-Save“ Stromsparfunktion
- AUX-IN

**Allgemein:** Unterbaufähig, 24-Stunden LCD-Display, blau hintergrundbeleuchtet, „ECO Save“ Stromsparfunktion: automatische Displaydimmung von 23-5 Uhr, Einschlafautomatik, Alarmfunktion (Radio oder Signalton), Timerfunktion, Kalenderanzeige, Uhrzeitangreserve bei Netzausfall

**Radio:** PLL-Radio (UKW) mit 30 Senderspeichern

**Anschlüsse:** Kopfhöreranschluss, AUX-IN\*

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz, 4 W  
 Uhrzeitangreserve: 2x 1,5 V (AA)  
 (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassette-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte

**KRC 4338**  
**Küchenradio mit RDS**  
 UKW-PLL-Küchenradio mit RDS Inklusive Alarmfunktion (dual)

- PLL-Radiotuner
- RDS
- 2 Weckzeiten
- Negativ LCD-Display
- Unterbaufähig (inkl. Befestigungsmaterial)

**Allgemein:** Uhr, Dual-Alarmfunktion, Negativ LCD-Display mit 2-Stufen-Dimmer, Unterbaufähig (inkl. Befestigungsmaterial)

**Radio:** UKW-PLL-Radio mit RDS (Radio Data System) und 20 Senderspeicher, digitale Frequenzanzeige, Wurfantenne

**Weckfunktion:** 2 Weckzeiten, 2 Weckarten (Radio, Signalton), Intervall-Weckfunktion, Einschlafautomatik (bis 60 Min.)

**Spannungsversorgung:** Netzteilanschluss: 220-240 V, 50 Hz, Standby: < 2 W

**KRC 4323 CD**  
**Stereo Küchenradio mit CD**  
 Unterbaufähiges Stereo Küchenradio mit CD und Fernbedienung. Inkl. Alarmfunktion

- CD und 2-Band Radio (UKW/UKW-Stereo/MW)
- Alarmfunktion
- Inkl. Fernbedienung
- Unterbaufähig (inkl. Befestigungsmaterial)

**Allgemein:** Unterbaufähig (inkl. Befestigungsmaterial), inkl. CD-Player, Uhr inkl. 24-Stunden LCD-Display, Alarmfunktion, AUX-IN, blau beleuchtetes LCD-Display, inkl. Fernbedienung, Uhrzeitangreserve bei Netzausfall

**CD:** Front-Loading CD-Player, CD-Titel programmierbar, CD/CD-R kompatibel, Titelsuchlauf-/sprung, Zufallswiedergabe

**Radio:** 2-Band-Radio (UKW/UKW-Stereo, MW), Digitale Frequenzanzeige

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz, 15 W  
 Uhrzeitangreserve: 2x 1,5 V (AAA)  
 (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

**RC 4000**  
**Universal-Fernbedienung**  
 Universal-Fernbedienung für die Bedienung von bis zu 8 Geräten. Inkl. Lern- und Makrofunktion zur Abarbeitung einer programmierten Befehlsabfolge mit nur einem Tastendruck

- 8 in 1
- Touch Panel, blau beleuchtet
- Lernfunktion
- Makro-Funktion (programmierbare Befehlsabfolge)

**Allgemein:** schnelle und einfache Einrichtung über Code Search oder Lernfunktion, Touch Panel mit blau beleuchtetem Hintergrund, 43 Touch-Screen-Tasten, sinnvolle Tastenanordnung, beleuchteter Cursor für einfache Menüführung, Lautstärke-/Programm-tasten +/-, hochwertige Gehäuseverarbeitung, Infrarot-Signalfrequenz bis 500 kHz

**Funktion:** 8 in 1 Universalfernbedienung, Bedienung von bis zu 8 Geräten: TV / DVD / SAT / VCR / HiFi / PC / DVR / AUX, Lernfunktion – Universalfernbedienung greift auf die Infrarotsignale anderer Fernbedienungen zu (Speicherung für spätere Verwendung), Makro-Funktion – eine vom Nutzer programmierte Reihe von Befehlen wird auf einen einzigen Tastendruck hin nacheinander abgearbeitet, Unterstützung der Funksignalausstrahlung, größere Reichweite, programmierbare Favoritenliste, Kurzwahltasten, Tastensperre

**Batteriebetrieb:** 4x 1,5 V (AA)

**RC 4001**  
**Universal-Fernbedienung**  
 Universal-Fernbedienung zur Bedienung von bis zu 6 Geräten. Inkl. Lernfunktion. Hochwertige Acryllinse

- 6 in 1
- Touch Panel, blau beleuchtet
- Lernfunktion

**Allgemein:** schnelle und einfache Einrichtung über Lernfunktion oder Code Search, Touch-Panel mit blau beleuchtetem Hintergrund, 47 große Touch-Screen-Tasten, übersichtlich angeordnet, Lautstärke-/ Programm-tasten +/-, hochwertige Acryllinse

**Funktion:** 6 in 1 Universalfernbedienung, Bedienung von bis zu 6 Geräten: TV / DVD / SAT / VCR / HiFi / AUX, Lernfunktion – Universalfernbedienung greift auf die Infrarotsignale anderer Fernbedienungen zu (Speicherung für spätere Verwendung)

**Batteriebetrieb:** 2x 1,5 V (AA)



Artikel-Nr.: 400 193  
 EAN-Code: 4 038 989 111 864  
 VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 3840/7880  
 Gerät (B x H x T): 195 x 145 x 150 mm; 1,38 kg  
 Karton (B x H x T): 225 x 171 x 170 mm

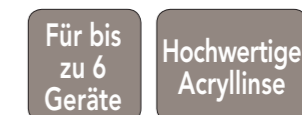
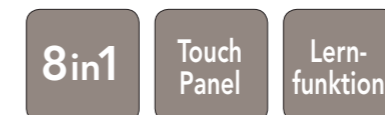
Artikel-Nr.: 400 470  
 EAN-Code: 4 015 067 003 440  
 VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 8952/17904/21120  
 Gerät (B x H x T): 270 x 65 x 160 mm  
 Karton (B x H x T): 270 x 150 x 80 mm

Artikel-Nr.: 400 435  
 EAN-Code: 4 015 067 004 355  
 VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 3500/7500/8000  
 Gerät (B x H x T): 215 x 54 x 130 mm; 0,8 kg  
 Karton (B x H x T): 260 x 176 x 102 mm

Artikel-Nr.: 406 262  
 EAN-Code: 4 038 989 114 179  
 VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 1687/3500/3936  
 Gerät (B x H x T): 325 x 280 x 100 mm; 1,75 kg  
 Karton (B x H x T): 334 x 307 x 108 mm

Artikel-Nr.: 400 243  
 EAN-Code: 4 038 989 113 448  
 VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 8568/16548/19206  
 Gerät (B x H x T): 70 x 200 x 20 mm; 0,12 kg  
 Karton (B x H x T): 92,5 x 270 x 37 mm

Artikel-Nr.: 400 294  
 EAN-Code: 4 038 989 115 701  
 VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 7776/15552  
 Gerät (B x H x T): 54 x 202 x 29 mm; 0,12 kg  
 Karton (B x H x T): 165 x 115 x 48 mm



**KH 4219  
In-Ear Kopfhörer**

In-Ear-Kopfhörer in einem Metallgehäuse, mit kräftigem, bassbetontem Stereoklang, großer Klarheit und Dynamik

- Ideal für Outdoor-Aktivitäten
- Praktisch für Sport und Fitness
- Blisterverpackung
- 1 Paar Ersatzstöpsel

**Allgemein:** In-Ear-Kopfhörer in einem Metallgehäuse, mit kräftigem, bassbetontem Stereoklang, großer Klarheit und Dynamik (mit einer klaren und lebendigen Klangqualität). Die geräuschisolierenden Ohrhörer blenden störende Umgebungsgläusche aus und gewährleisten einen optimalen Halt bei maximalem Komfort. Die leichte Bauweise bietet hervorragenden Tragekomfort.

Ideal für den Anschluss an portable Geräte wie z. B. MP3-Player, Smartphone etc. über 3,5 mm Klinkestecker

**Technik:**  
Treibereinheit: 10 mm (Kalotte)  
Frequenz: 20 Hz–20 KHz,  
Empfindlichkeit: 111 dB bei 1KHz,  
Impedanz: 32 Ohm +/- 15% (1 KHz)  
Kabellänge: ca. 1,25 m

**Zubehör:** Inkl. 1 Paar Ersatzohrstöpsel

**KH 4220  
Kopfhörer**

Kopfhörer mit Edelstahlbügel für ein kraftvolles, klares und lebendiges Hörerlebnis

- Kopfhörer mit geschlossenen Ohrmuscheln für ein herausragendes Klangerlebnis
- Edelstahlbügel
- Lederpolster

**Allgemein:** Kopfhörer in geschlossener, ohrauflegender Bauweise zur Abschottung von Außengeräuschen – für ein kraftvolles, klares und lebendiges Hörerlebnis. Leistungsstarker Wandler für einen kräftigen, bassbetonten Stereoklang mit großer Klarheit und Dynamik. Verstellbare Edelstahlbügel inkl. Lederpolster – ein geringes Gewicht sowie das widerstandsfähige Material sorgen für einen angenehmen Tragekomfort

Ideal geeignet für den Anschluss an MP3-Player, Smartphone etc.

**Technik:**  
Treibereinheit: Ø 40.00 mm (Kalotte)  
Frequenz: 20 Hz–20 KHz,  
Empfindlichkeit: 111 dB bei 1KHz  
Impedanz: 32 Ω ± 15 %,  
Kabellänge: ca. 2,20 m (3,5 mm Klinke)  
Leistung: 50 mW  
Sensitivität: 105 dB ± bei 3 dB

**KHF 4217  
Stereo Funk-Kopfhörer**

Funk-Kopfhörersystem für moderne Musik- und TV-Anwendungen. Für ein ungestörtes Klangerlebnis ohne Bewegungseinschränkung

- Für ein ungestörtes Klangerlebnis ohne Bewegungseinschränkung
- Akkuaufladung in der Ladeschale
- Bis zu ca. 80 m Reichweite
- Inkl. 2 Akkus für den Kopfhörer

**Allgemein:** 863 MHz Übertragungsfrequenz, Aufbewahrung und Akkuaufladung in der Ladeschale, automatische Abschaltung wenn Kopfhörer sich in der Ladeschale befindet, LED-Betriebszustandsanzeige an der Ladeschale, Audiokabel mit 3,5-mm Anschluss inkl. Adapter, 3 Kanalschalter, inkl. 5 V Steckernetzteil

**Kopfhörer:** 863 MHz, Akkubetrieb, bis zu ca. 80 m Reichweite, Empfang durch Decken und Wände, An-/Ausschalter, Akkubetriebszeit: ca. 6 h, Autoscans für Frequenzabstimmung, Lautstärkeregelung am Kopfhörer, geringes Gewicht für angenehmen Tragekomfort, inkl. 2 Akkus für den Kopfhörer, LED-Anzeigen für Ladestatus (rot = Laden, grün = vollständig geladen)

**Spannungsversorgung:**  
Batterien: 3x 1,5 V (AAA)  
Akkus: 2x 1,2 V, Ni-MH 900 mA  
Netzteil für Sender: primär: 230 V, 50 Hz  
Übertragungsfrequenz: 863,5 ~ 864,5 MHz  
Übertragungsmodus: UHF-Stereo  
Übertragungsbereich: 20 Hz ~ 20 KHz,  
115 +/- 3 db

**KH 4223 BT  
Stereo Bluetooth-Kopfhörer**

Bluetooth-Kopfhörersystem mit Headsetfunktion. Inkl. integriertem Akku mit Ladefunktion über USB-Anschluss

- Musikwiedergabe durch kabellose Datenübertragung
- Integrierter Akku mit Ladefunktion über USB Anschluss
- Bis zu ca. 15 m Reichweite

**Allgemein:** Stereokopfhörer mit Bluetooth (A2DP) für kabellose Musik-/Audioübertragung von z.B. Ihrem Smartphone, Tablet PC oder Spielekonsole für ein ungestörtes Klangerlebnis ohne Bewegungseinschränkung. Headset-Funktion – Freisprechen über integriertes Mikrofon durch Bluetooth Verbindung. Bedienung der Lautstärke und Wiedergabefunktionen über den Kopfhörer. Ideal für den mobilen Einsatz von Smartphone oder Notebook zur Telefonie. Verbindung über Bluetooth, Ladefunktion über USB, inkl. USB-Ladekabel, hochwertige Lederpolster

**Kopfhörer:** Akkubetrieb (Betriebsdauer: Gespräche ca. 8 h, Musik ca. 8 h, Standby ca. 80 h), bis zu ca. 15 m Reichweite, An-/Ausschalter, Lautstärkeregelung am Kopfhörer, geringes Gewicht für angenehmen Tragekomfort, eingebauter Lithium Akku für den Kopfhörer

**Spannungsversorgung:** Lithium Polymer Akku 420 mA, 3,7 V



Inklusive hochwertiger Blisterverpackung

**KH 4222 BT  
Stereo Bluetooth-Kopfhörer**

Bluetooth-Kopfhörersystem mit Headsetfunktion. Inkl. integriertem Akku mit Ladefunktion über USB-Anschluss

- Musikwiedergabe durch kabellose Datenübertragung
- Integrierter Akku mit Ladefunktion über USB-Anschluss
- Auch kabelgebunden verwendbar (inkl. Verbindungskabel)

**Allgemein:** Stereokopfhörer mit Bluetooth (A2DP) für kabellose Musik-/Audioübertragung von z.B. Ihrem Smartphone, Tablet PC oder Spielekonsole für ein ungestörtes Klangerlebnis ohne Bewegungseinschränkung. Freisprechen über integriertes Mikrofon durch Bluetooth Verbindung. Bedienung der Lautstärke und Wiedergabe über den Kopfhörer. Ideal für den mobilen Einsatz von Smartphone oder Notebook zur Telefonie. Verbindung über Bluetooth oder kabelgebunden, platzsparender Transport durch klappbaren Kopfbügel, inkl. 2 Verbindungskabel (3,5 mm Klinke, USB-Ladekabel), hochwertige Lederpolster

**Kopfhörer:** Akkubetrieb (Betriebsdauer: Gespräche ca. 8 h, Musik ca. 12 h, Standby ca. 100 h), bis zu ca. 15 m Reichweite, An-/Ausschalter, Lautstärkeregelung am Kopfhörer, geringes Gewicht für angenehmen Tragekomfort, integrierter Lithium Akku für den Kopfhörer, LED-Anzeigen für: Ladestatus, AN/AUS und Bluetooth Verbindung

**Anschlüsse:** AUX-IN\*/3,5 mm Klinke

**Spannungsversorgung:** Lithium Polymer Akku 400 mA, 3,7 V



Inklusive hochwertiger Blisterverpackung

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörer ausgang der Geräte

**MMS 4218 AQUA  
AQUA MP3-Player 4 GB**

Wasserdichter, tragbarer MP3-Player mit 4 GB

- Wasserdicht bis zu 3 Meter
- 4 GB für bis zu 2000 Titel
- Akkubetrieb für ca. 10 Std. Laufzeit

**Allgemein:** In-Ear-Kopfhörer, wasserdicht, 4GB Speicherplatz für bis zu 2000 Titel, wasserdicht bis zu 3 Meter nach IPX8, Gehäuse aus widerstandsfähigem, flexiblem Material, ideal für Outdoor- und Sportaktivitäten, Akkubetrieb durch eingebauten Lithium-Akku (190 mAh) für bis zu 10 Std. Laufzeit, USB 2.0

**Musikformate:** MP3, WMA, MP3 bite rate: 8 Kbps–320 Kbps, WMA bite rate: 32 Kbps–192 Kbps, Datenträgerformate FAT16 und FAT32, Frequenz 20 Hz–20 KHz

**Zubehör:** USB-Verbindungskabel, inkl. 7 Paar Ersatzohrstöpsel



Inklusive hochwertiger Blisterverpackung

Artikel-Nr.: 400 429  
EAN-Code: 4 015 067 004 294  
VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 34320/71376/90720  
Gerät (B x H x T): 12 x 25 x 23 mm; 0,03 kg  
Karton (B x H x T): 130 x 160 x 30 mm

Metallgehäuse  
1 Paar Ersatzstöpsel



Artikel-Nr.: 400 436  
EAN-Code: 4 015 067 000 364  
VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 7400/15600/18400  
Gerät (B x H x T): 160 x 185 x 70 mm; 0,18 kg  
Karton (B x H x T): 215 x 265 x 80 mm

Edelstahlbügel  
Lederpolster



Artikel-Nr.: 400 410  
EAN-Code: 4 015 067 004 102  
VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 3228/6588/7776  
Gerät (B x H x T): 205 x 212 x 138 mm; 0,61 kg  
Karton (B x H x T): 210 x 257 x 138 mm

Bis zu 80 m Reichweite



Artikel-Nr.: 400 493 (Schwarz) 400 519 (Rot) 400 518 (Weiß)  
EAN-Code: 4 015 067 004 935 4 015 067 005 192 4 015 067 000 180  
VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 7400/15000/18400  
Gerät (B x H x T): 165 x 176 x 65 mm  
Karton (B x H x T): 215 x 265 x 80 mm

Akkuladung über USB  
Headsetfunktion  
Freisprechen über integriertes Mikrofon



Artikel-Nr.: 400 463  
EAN-Code: 4 015 067 004 638  
VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 7400/15600/18400  
Gerät (B x H x T): 155 x 170 x 60 mm  
Karton (B x H x T): 180 x 255 x 70 mm

Headsetfunktion  
Akkuladung über USB



Klappbar



Artikel-Nr.: 400 423  
EAN-Code: 4 015 067 004 232  
VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 10800/22800/26800  
Gerät (B x H x T): 130 x 160 x 50 mm; 0,21 kg  
Karton (B x H x T): 142 x 200 x 39 mm

Wasserdicht bis zu 3 m  
4 GB Speicher  
Akkubetrieb bis zu 10 Std.





**MMS 4221**  
**MP3-Player 4 GB**  
 Tragbarer MP3-Player mit Gürtelklipp

- 4 GB Speicherkapazität für bis zu 2000 Titel
- Akkubetrieb
- Mikro SD-Card-Slot

**Allgemein:** MP3-Player, 4GB Speicherplatz für bis zu ca. 2000 Titel, Ideal für Outdoor- und Sportaktivitäten, ansteckbar durch Klippstecker an Hemd, T-Shirt, Jogginghose, Jacke, Akkubetrieb durch eingebauten Lithium-Akku (190 mAh), Micro SD-Card-Slot, Musikformate: MP3, WMA, MP3 bite rate: 8 Kbps–320 Kbps, WMA bite rate: 32 Kbps–192 Kbps, Datenträgerformate FAT16 und FAT32, Frequenz: 20 Hz–20 KHz

**Zubehör:** Ohrhörer, USB-Verbindungskabel

**Anschlüsse:** 3,5 mm Klinenbuchse für Kopf-/Ohrhöreranschluss, Micro SD Card-Slot

Weitere Farben:

**Grün**  
 Art.-Nr. 400 442 EAN: 4 015 067 004 423

**Blau**  
 Art.-Nr. 400 443 EAN: 4 015 067 006 595

**Rosa**  
 Art.-Nr. 400 444 EAN: 4 015 067 006 656



**CDP 4212 MP3**  
**Tragbarer CD-Player**  
 Tragbarer CD-Player mit bis zu 120 Sekunden Anti Shock/Anti Rolling für MP3-Wiedergabe und 40 Sekunden für Audio-CD

- MP3-Wiedergabe
- CD-R/RW
- Bis zu 120 Sekunden Anti Shock/Anti Rolling für MP3
- Bis zu 40 Sekunden Anti Shock/Anti Rolling Audio-CD

**Allgemein:** Bass-Boost-System, LCD-Display, Batterie Zustandsanzeige

**CD-Player:** bis zu 120 Sekunden Anti Shock/Anti Rolling für MP3-Wiedergabe und 40 Sekunden für Audio-CD; CD-R, CD-RW, MP3 kompatibel, 20 Titel programmierbar für Audio-CD, 64 MP3-Titel programmierbar, Titelschlauf-/sprung, Wiederholungsfunktion (1/alle), Titel-Anspiel-funktion, Zufallswiedergabe, Tastensperre, Pause

**Anschlüsse:** Stereokopfhörerbuchse (3,5 mm Klinke), Line-OUT Buchse (3,5 mm Klinke), Netzanschlussbuchse 4,5 V

**Batteriebetrieb:** 2x 1,5 V (AA) (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten.)



**SR 4345 CD**  
**Stereo Radio mit CD-Player**  
 Stereoradio mit Top-Loading CD-Player und AUX-IN

- Top-Loading CD-Player
- AUX-IN
- CD, CD-R/RW Wiedergabe
- 60 Watt PMPO

**Allgemein:** Stereoradio mit CD, LCD-Display, Stereolautsprecher, AUX-IN\*, Batteriefach

**CD-Player:** CD, CD-R, CD-RW, Top-Loading CD-Player, CD-Titel programmierbar, Titelschlauf-/sprung, Wiederholungsfunktion (ein/alle), Play, Pause, Stopp

**Radio:** Stereoradio (UKW), Stereotuner, Frequenzanzeige

**Verstärker:** Stereo, 60 Watt PMPO

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz  
 Batteriebetrieb: 6x 1,5 V (UM2)  
 (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



**SR 4328 CD/MP3**  
**Stereo Radio mit CD-Player**  
 Stereoradio mit Top-Loading CD-Player  
 MP3-Wiedergabe möglich

- Top-Loading CD-Player
- MP3, CD, CD-R/RW Wiedergabe
- 2-Band Tuner (UKW, MW)

**Allgemein:** Breitbandlautsprecher, Negativ LCD-Display, AUX-IN\*, Stereo/Mono-Umschaltung, Batteriefach

**CD-Player:** CD-R, CD-RW, MP3-kompatibel, Top-Loading CD-Player, CD-Titel programmierbar, Titelschlauf-/sprung, Wiederholungsfunktion (1/alle), Play/Pause

**Radio:** 2-Band Analogtuner (UKW/MW), Frequenzanzeige, Teleskopantenne

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz  
 Batteriebetrieb: 6x 1,5 V (UM2)  
 (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



Artikel-Nr.: 400 438 (Schwarz)  
 EAN-Code: 4 015 067 000 432  
 VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 26000/54000/66000  
 Gerät (B x H x T): 45 x 35 x 16 mm; 0,02 kg  
 Karton (B x H x T): 140 x 120 x 40 mm

Artikel-Nr.: 400 245 (Schwarz) 400 483 (Rosé) 400 485 (Grün)  
 EAN-Code: 4 038 989 113 479 4 015 067 004 836 4 015 067 004 867  
 Artikel-Nr.: 400 484 (Blau)  
 EAN-Code: 4 015 067 004 850  
 VE: 6 | 20"/40" Container: 8684/18012  
 Gerät (B x H x T): 130 x 27 x 140 mm  
 Karton (B x H x T): 280 x 70 x 230 mm

Artikel-Nr.: 400 479  
 EAN-Code: 4 015 067 004 799  
 VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 1680/3500/4000  
 Gerät (B x H x T): 265 x 140 x 245 mm; 1,3 kg  
 Karton (B x H x T): 290 x 270 x 175 mm

Artikel-Nr.: 400 330  
 EAN-Code: 4 038 989 116 760  
 VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 2688/5376/6108  
 Gerät (B x H x T): 227 x 118 x 236 mm; 1,45 kg  
 Karton (B x H x T): 278 x 146 x 262 mm

Extra flaches Design  
 Inkl. Ohrhörer

Bass Boost  
 Line-OUT Buchse

60 W PMPO  
 AUX-IN

CD MP3  
 UKW MW Radio



**SR 4346 CD/MP3**  
Stereo Radio mit CD-Player

Stereoradio mit Top-Loading CD-Player und USB-Port  
MP3-Wiedergabe möglich

- Top-Loading CD-Player
- MP3, CD, CD-R/RW Wiedergabe
- USB-Port
- 60 Watt PMPO

**Allgemein:** Stereoradio mit CD/MP3, inkl. USB-Port (zum Abspielen von z.B. MP3-Dateien), LCD-Display (blau beleuchtet), Stereolautsprecher, Batteriefach

**CD-Player:** CD, CD-R, CD-RW, Top-Loading CD-Player, CD-Titel programmierbar, Titelschlauf-/sprung, Wiederholfunktion (1/alle), Play, Pause, Stopp, Zufallswiedergabe

**Radio:** 2-Band Stereoradio (UKW/UKW-Stereo, MW), Stereotuner, Frequenzanzeige, LED-Stereoanzeige, Teleskopantenne

**Verstärker:** Stereo, 60 Watt PMPO

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz  
Batteriebetrieb: 6 x 1,5 V (UM2)  
(Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

**SR 4339 CD/MP3/USB**  
Stereo Radio mit CD-Player

Stereoradio mit Top-Loading CD-Player und USB-Port  
MP3-Wiedergabe möglich

- Top-Loading CD-Player
- MP3, CD, CD-R/RW Wiedergabe
- USB-Port
- 60 Watt PMPO

**Allgemein:** Stereoradio mit CD/MP3, inkl. USB-Port, LCD-Display (blau beleuchtet), Stereolautsprecher, Batteriefach

**CD-Player:** CD, CD-R, CD-RW, MP3-Wiedergabe, Top-Loading CD-Player, CD-Titel programmierbar, MP3-Titel programmierbar, Titelschlauf-/sprung, Wiederholfunktion (1/alle), Play, Pause, Stopp

**Radio:** 2-Band Tuner (UKW/UKW-Stereo, MW), Analog Stereotuner, LED-Stereoanzeige, Teleskopantenne

**Verstärker:** Stereo, 60 Watt PMPO

**Spannungsversorgung:** 220–240 V, 50 Hz  
Batteriebetrieb: 6 x 1,5 V (UM2)  
(Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

**SR 4347**  
Stereoradio mit CD/MP3

Stereoradio mit Toploading CD-Player, AUX-IN Anschluss  
24-Stunden LCD Display mit Uhr und Weckfunktion

- Top-Loading CD-Player
- MP3, CD, CD-R/RW Wiedergabe
- AUX-IN
- Uhr mit Weckfunktion

**Allgemein:** Stereoradio mit CD/MP3, AUX-IN\*, 24-Stunden LCD-Display (blau beleuchtet), Uhr mit Weckfunktion, Stereolautsprecher, Batteriefach

**CD-Player:** CD, CD-R, CD-RW, MP3-Wiedergabe, Top-Loading CD-Player, CD/MP3-Titel programmierbar, Titelschlauf-/sprung, Wiederholfunktion (1/alle), Play, Pause, Stopp

**Radio:** 2-Band Tuner (UKW/UKW-Stereo, MW), Stereotuner

**Weckfunktion:** 2 Weckzeiten, Einschlafautomatik (bis zu 90 Min.), Weckton wahlweise Radio oder CD/MP3, Intervall-Weckautomatik (SNOOZE), LED-Weckbereitschaftsanzeige

**Verstärker:** Stereo, 60 Watt PMPO

**Spannungsversorgung:** 220–240 V, 50 Hz, inkl. Netzanschlusskabel  
Batteriebetrieb: 6 x 1,5 V (UM2)  
(Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte

**SRR 4326 CD/MP3**  
Stereo Radio-Rekorder mit CD/MP3

Stereo Radiorekorder mit Top-Loading CD-Player, Kassettendeck,  
2-Band Tuner und MP3-Wiedergabe

- Top-Loading CD-Player, Kassettendeck und Radio
- MP3, CD, CD-R/RW Wiedergabe
- 2-Band Tuner (UKW/UKW-Stereo, MW)

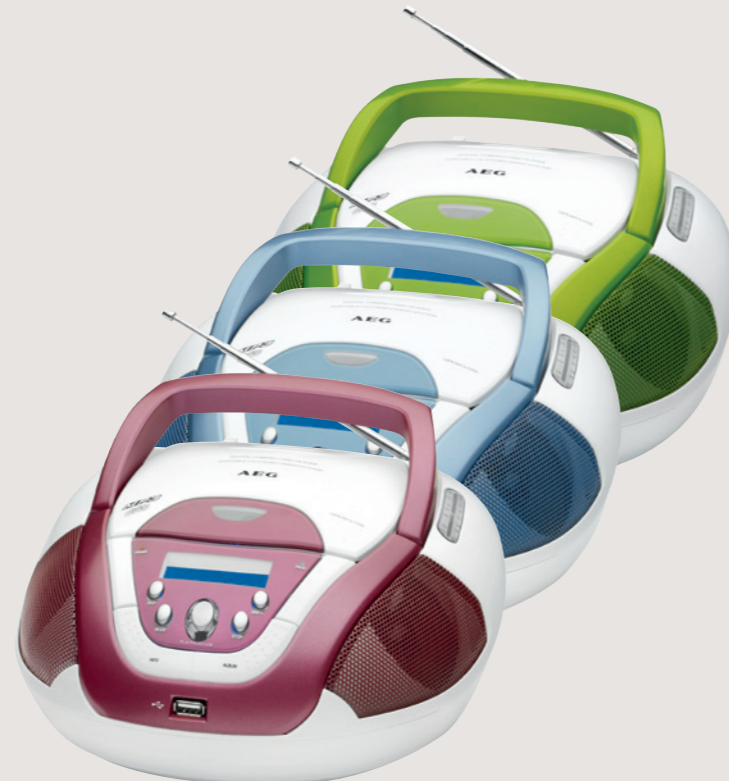
**Allgemein:** Breitbandlautsprecher, LCD-Display (blau beleuchtet), Batteriefach, Stereo, 60 Watt PMPO

**CD-/MP3-Player:** CD, CD-R, CD-RW, MP3, Top-Loading CD-Player, MP3-/CD-Titel programmierbar, Titelschlauf-/sprung, Wiederholfunktion (1/alle/MP3-Alben), zufällige Wiedergabe, Play, Pause, Stopp

**Kassettendeck:** Autostopp, Soft-Eject, One touch recording, Vor- und Rücklauf, Play, Pause, Stopp

**Radio:** 2-Band Tuner (UKW/UKW Stereo, MW), Stereotuner, LED-Stereoempfangsanzeige, Teleskopantenne

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz  
Batteriebetrieb: 6 x 1,5 V (UM2)  
(Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)



Artikel-Nr.: 400 477  
EAN-Code: 4 015 067 004 775  
VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 3450/7050/7500  
Gerät (B x H x T): 210 x 120 x 210 mm; 1,2 kg  
Karton (B x H x T): 226 x 228 x 143 mm

Artikel-Nr.: 400 430 (Weiß/Pink) 400 431 (Weiß/Blau) 400 432 (Weiß/Mint)  
EAN-Code: 4 015 067 004 430 4 015 067 004 317 4 015 067 004 324  
VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 2746/4948/5800  
Gerät (B x H x T): 245 x 128 x 235 mm; 1,33 kg  
Karton (B x H x T): 266 x 256 x 148 mm

Artikel-Nr.: 400 494  
EAN-Code: 4 015 067 004 942  
VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 2700/5500/6000  
Gerät (B x H x T): 225 x 120 x 224 mm  
Karton (B x H x T): 251 x 153 x 251 mm

Artikel-Nr.: 400 291  
EAN-Code: 4 038 989 115 664  
VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 1900/4200/4600  
Gerät (B x H x T): 290 x 144 x 219 mm; 1,83 kg  
Karton (B x H x T): 315 x 180 x 250 mm

60 W PMPO CD MP3 USB-Port

60 W PMPO CD/MP3 USB-Port

CD/MP3 AUX-IN Uhr mit Weckfunktion 60 W PMPO

60 W PMPO CD/MP3 CD-R/RW





**SR 4337 iP**  
**Stereo Boombox mit iPhone docking**  
 CD Stereoradio – auch für iPod/iPhone Wiedergabe  
 AUX-IN Anschluss

- CD/MP3
- AUX-IN
- 4 Stereolautsprecher

**Allgemein:** Stereoradio mit iPod/iPhone\* Wiedergabe und Ladefunktion\*, LCD-Display, 4 Stereolautsprecher, Stereo PLL-Tuner, inkl. Fernbedienung, AUX-IN\*\*, Batteriefach

**CD-Player:** CD, CD-R, CD-RW, MP3-Wiedergabe, Top-Loading CD-Player, CD-Titel programmierbar, MP3-Titel programmierbar, Titelschlauf/-sprung, Wiederholfunktion (1/alle), Play, Pause, Stopp, Zufallswiedergabe

**Radio:** PLL-Tuner (UKW, UKW-Stereo), 30 Senderspeicher, LED-Stereoanzeige, Teleskopantenne

**iPod/iPhone-Player:** Play, Pause, Stopp, Titelwiederholung, Titelprogrammierung, Ladefunktion

**Verstärker:** Stereo, 80 Watt PMPO

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz  
 Batteriebetrieb: 8x 1,5 V (R14, AM2)  
 (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

\* iPod/iPhone nicht im Lieferumfang enthalten. Keine Ladefunktion für iPod shuffle  
 \*\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



**SRR 4317 CD/MP3**  
**Soundmaschine**  
 Soundmaschine mit Radio, CD-Player, Kassettendeck.  
 MP3-Wiedergabe und MP3 Line-IN

- CD/MP3, Kassettendeck, Radio
- MP3, CD, CD-R/RW Wiedergabe
- MP3 Line-IN, inkl. Adapterkabel
- Adapterstecker zum Anschluss von z.B. E-Gitarre oder Mikrophon

**Allgemein:** AUX-IN\* (inkl. Adapterkabel), inkl. Adapterstecker (6,35 mm auf 3,5 mm Klinke zum Anschluss von z.B. externem Mikrophon, E-Gitarre oder jedem weiteren Audiogerät), 4 Breitbandlautsprecher, Subwoofer, AUX-Eingang, LCD-Display, inklusive Nylon-Tragegurt, Batteriefach

**Radio:** 2-Band Analogtuner (UKW/UKW-Stereo, MW), Teleskopantenne

**Verstärker:** Stereo, 4 Breitbandlautsprecher, 400 Watt PMPO

**CD-Player:** CD, CD-R, CD-RW, MP3, Top-Loading CD-Player, MP3/CD-Titel programmierbar, Titelschlauf/-sprung, Wiederholfunktion (1/alle), Play, Pause, Stopp

**Kassettendeck:** Autostopp, Soft-Eject, One touch recording, Vor- und Rücklauf, Play, Pause, Stopp

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz  
 Batteriebetrieb: 10x 1,5 V (UM1)  
 (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



**SRP 4335 CD/MP3**  
**Soundmaschine**  
 Soundmaschine mit Radio, CD-Player, Kassettendeck, USB-Port, Card-Slot, MP3-Wiedergabe und MP3 Line-IN

- CD/MP3, Kassettendeck, Radio
- USB-Port, Card-Slot, AUX-IN
- 4 Breitbandlautsprecher
- 400 Watt PMPO

**Allgemein:** USB-Port und Card-Slot, AUX-IN\* (inkl. Adapterkabel), inkl. Adapterstecker (6,35 mm auf 3,5 mm Klinke zum Anschluss von z.B. externem Mikrophon, E-Gitarre oder jedem weiteren Audiogerät), 4 Breitbandlautsprecher, Subwoofer, LCD-Display, inkl. Nylon-Tragegurt, Batteriefach

**Radio:** 2-Band Analogtuner (UKW/UKW-Stereo, MW), Teleskopantenne

**Verstärker:** Stereo, 4 Breitbandlautsprecher, 400 Watt PMPO

**CD-Player:** CD, CD-R, CD-RW, MP3, Top-Loading CD-Player, MP3/CD-Titel programmierbar, Titelschlauf/-sprung, Wiederholfunktion (1/alle), Play, Pause, Stopp

**Kassettendeck:** Autostopp, Soft-Eject, Vor- und Rücklauf, Play, Pause, Stopp

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz  
 Batteriebetrieb: 10x 1,5 V (UM1)  
 (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte

*Limited Edition*



**SRP 4342 CD/MP3**  
**Soundmaschine**  
 Soundmaschine mit Radio, CD-Player, USB-Port, Card-Slot, AUX-IN  
 2x Stereolautsprecher, 2x Subwoofer und Equalizer

- CD/MP3 Wiedergabe
- PLL-Tuner, Equalizer
- USB-Port, Card-Slot, AUX-IN
- 2 Stereolautsprecher und 2 Subwoofer
- 400 Watt PMPO

**Allgemein:** Top-Loading Soundmaschine mit CD/MP3, inkl. USB-Port und Card-Slot, AUX-IN\*, 2x Stereolautsprecher und 2x Subwoofer, 2-zeiliges Negativ LCD-Display (Schwarz/Weiß), Uhr, Infrarot-Fernbedienung, Lautstärkereglern, Batteriefach, Netzschalter, inkl. Nylon-Tragegurt

**CD-Player:** CD, CD-R, CD-RW, MP3, Top-Loading CD-Player, MP3/CD-Titel programmierbar, Titelschlauf/-sprung, Wiederholfunktion (1/alle), Play, Pause, Stopp

**Radio:** PLL-Radio (UKW/UKW-Stereo), Teleskopantenne

**Verstärker:** Voreingestellter Equalizer mit verschiedenen Klangszenerarien, Stereo, 2x Stereolautsprecher und 2x Subwoofer, 400 Watt PMPO

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz  
 Batteriebetrieb: 10x 1,5 V (UM1/Typ D)  
 (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



Artikel-Nr.: 400 411 (schwarz) 400 412 (weiß)  
 EAN-Code: 4 015 067 004 119 4 015 067 004 126  
 VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 1480/3020/3520  
 Gerät (B x H x T): 320 x 145 x 225 mm; 2,1 kg  
 Karton (B x H x T): 364 x 286 x 177 mm

80 W PMPO 4 Lautsprecher



Artikel-Nr.: 400 207  
 EAN-Code: 4 038 989 112 427  
 VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 540/1080  
 Gerät (B x H x T): 560 x 210 x 225 mm; 7,2 kg  
 Karton (B x H x T): 610 x 285 x 265 mm

400 W PMPO 4 Lautsprecher AUX-IN



Artikel-Nr.: 400 414  
 EAN-Code: 4 015 067 004 157  
 VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 540/1080/1280  
 Gerät (B x H x T): 560 x 210 x 225 mm; 7,2 kg  
 Karton (B x H x T): 610 x 285 x 265 mm

CD MP3 USB-Port Card-Slot AUX-IN



Artikel-Nr.: 400 460  
 EAN-Code: 4 015 067 004 607  
 VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 438/896/1024  
 Gerät (B x H x T): 610 x 215 x 250 mm  
 Karton (B x H x T): 677 x 299 x 315 mm

2x Stereolautsprecher und 2x Subwoofer = 400 W PMPO CD MP3 USB-Port Card-Slot AUX-IN



**SRP 4343 iP**  
**Soundmaschine für iPod/iPhone**  
 Soundmaschine auch für iPod und iPhone Wiedergabe  
 AUX-IN Anschluss  
 2x Stereolautsprecher, 2x Subwoofer und Equalizer

- CD/MP3 Wiedergabe
- PLL-Tuner, Equalizer
- AUX-IN
- 2 Stereolautsprecher und 2 Subwoofer
- 400 Watt PMPO

**Allgemein:** Top-Loading Soundmaschine für iPod/iPhone\* Wiedergabe und Ladefunktion, AUX-IN\*\*, 2x Stereolautsprecher und 2x Subwoofer, 2-zeiliges Negativ LCD-Display (Schwarz/Weiß), Uhr, Infrarot-Fernbedienung, Lautstärkeregl., Batteriefach, Netzschalter, inkl. Nylon-Tragegurt

**CD-Player:** CD, CD-R, CD-RW, MP3, Top-Loading CD-Player, MP3/CD-Titel programmierbar, Titelsuchlauf/-sprung, Wiederholfunktion (1/alle), Play, Pause, Stopp

**iPod/iPhone-Player:** Play, Pause, Stopp, Titelmiederholung, Titelprogrammierung, Ladefunktion\*

**Radio:** PLL-Radio (UKW/UKW-Stereo), Stationspeicher, Teleskopantenne

**Verstärker:** Voreingestellter Equalizer mit verschiedenen Klangszenerien, Stereo, 2x Stereolautsprecher und 2x Subwoofer, 400 Watt PMPO

**Spannungsversorgung:** 100-240 V, 50/60 Hz; Batteriebetrieb: 10x 1,5 V (UM1/Typ D) (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

\* iPod/iPhone nicht im Lieferumfang enthalten. Keine Ladefunktion für iPod shuffle  
 \*\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte

**SR 4348 BT**  
**Bluetooth CD-Radio**  
 Stereo Radio mit CD/MP3, USB, AUX-IN  
 Inklusive Bluetooth

- CD/MP3 Wiedergabe
- Digitale Frequenzanzeige
- AUX-IN
- Bluetooth, USB-Port
- 60 Watt PMPO

**Allgemein:** Bluetooth Stereoradio mit CD/MP3, inkl. USB-Port, AUX-IN\*, beleuchtetes LCD-Display, Stereolautsprecher, Batteriefach

**Bluetooth:** Ideal zur kabellosen Verbindung via Bluetooth (A2DP, Reichweite ca. 15 m) mit z. B. Smartphone, Tablet PC oder jedem anderen Bluetooth unterstützenden Gerät\*\* zur Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten

**CD-Player:** CD, CD-R, CD-RW, MP3-Wiedergabe, Top-Loading CD-Player, CD/MP3-Titel programmierbar, Titelsuchlauf/-sprung, Wiederholfunktion (1/alle), Play, Pause, Stopp

**Radio:** UKW Tuner, Stereotuner, digitale Frequenzanzeige, Teleskopantenne

**Verstärker:** Stereo, 60 Watt PMPO

**Spannungsversorgung:** 110-240 V, 50/60 Hz, 10 W  
 Batteriebetrieb: 6x 1,5 V (UM2)  
 (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte  
 \*\* Smartphone etc. nicht im Lieferumfang enthalten

**MC 4428 CD**  
**Musik-Center**  
 Stereo Musik-Center mit Top-Loading CD-Player und Radio  
 Inklusive MP3 und MP3 Line-IN

- Top-Loading CD-Player
- MP3, CD, CD-R/RW-Wiedergabe
- 2-Band Radio (UKW/UKW-Stereo, MW)
- MP3 Line-IN

**Allgemein:** 100 W PMPO, Infrarot-Fernbedienung, Negativ Display (schwarz/weiß), LED-Kontrollleuchte, MP3 Line-IN\*, 2 Lautsprecher

**CD-Player:** Top-Loading CD-Player, CD, CD-R, CD-RW, MP3-kompatibel, CD-Titel programmierbar, MP3-Titel programmierbar, ID-3 Textreadout (Titelanzeige), Titelsuchlauf/-sprung, Wiederholfunktion (1/alle), Play, Pause

**Radio:** 2-Band Radio (UKW/UKW-Stereo, MW), digitale Frequenzanzeige, FM-Wurfantenne

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz  
 Leistungsaufnahme: 13 W; Standby: 0,9 W

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



Made for iPod iPhone



Artikel-Nr.: 400 461  
 EAN-Code: 4 015 067 004 614  
 VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 438/896/1024  
 Gerät (B x H x T): 610 x 215 x 250 mm  
 Karton (B x H x T): 677 x 299 x 315 mm

Artikel-Nr.: 400 495 (Weiß) 400 516 (Schwarz) 400 517 (Schwarz/Rot)  
 EAN-Code: 4 015 067 004 959 4 015 067 005 161 4 015 067 005 178  
 VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 2500/5272/6100  
 Gerät (B x H x T): 203 x 136 x 225 mm  
 Karton (B x H x T): 230 x 155 x 250 mm

Artikel-Nr.: 400 331  
 EAN-Code: 4 038 989 116 777  
 VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 1000/2000/2320  
 Gerät (B x H x T): 430 x 220 x 170 mm; 2,8 kg  
 Karton (B x H x T): 512 x 226 x 274 mm

2x Stereolautsprecher und 2x Subwoofer = 400 W PMPO

CD MP3

AUX-IN



CD MP3

USB-Port

AUX-IN



100 W PMPO

Digitale Frequenzanzeige

MP3 Line-IN





**MC 4455 CD/MP3  
Stereo-Musik-Center**

Stereo Musik-Center mit Top-Loading CD-Player und Radio  
Inklusive MP3-Wiedergabe und USB-Port

- CD/MP3
- USB-Port
- Digitale Frequenzanzeige

**Allgemein:** Infrarot-Fernbedienung, großes LCD-Display (blau beleuchtet), Uhr, 2 Lautsprecher, USB-Port, 3,5 mm Kopfhöreranschluss

**CD-Player:** Top-Loading CD-Player, CD, CD-R, CD-RW, MP3-kompatibel, CD-Titel programmierbar, MP3-Titel programmierbar, Titelsuchlauf-/sprung, Wiederholungsfunktion (1/alle), Play, Pause

**Radio:** UKW/UKW-Stereo PLL-Radio mit 20 Senderspeichern, digitale Frequenzanzeige, FM-Wurfantenne

**Weckfunktion:** 2 Weckzeiten, 4 Weckarten (Radio, CD/MP3, USB, Buzzer), Intervall-Weckfunktion, Einschlafautomatik (bis 120 Min.)

**Spannungsversorgung:** 100-240 V, 50/60 Hz; Leistungsaufnahme: max. 10 W

**MC 4443 CD/MP3  
Stereo Musik-Center**

Stereo Musik-Center mit Top-Loading CD-Player und Radi.  
Inklusive MP3-Wiedergabe und USB-Port

- Top-Loading CD-Player
- MP3, CD, CD-R/RW Wiedergabe
- 2-Band Radio (UKW/UKW-Stereo, MW)
- USB-Port

**Allgemein:** 100 W PMPO, Infrarot-Fernbedienung, großes Negativ LCD-Display (schwarz/weiß), LED-Kontrollleuchte, Uhr, 2 Lautsprecher, USB-Port, AUX-IN\*

**CD-Player:** Top-Loading CD-Player, CD, CD-R, CD-RW, MP3-kompatibel, CD-Titel programmierbar, MP3-Titel programmierbar, Titelsuchlauf-/sprung, Wiederholungsfunktion (1/alle), Play, Pause

**Radio:** 2-Band Radio (UKW/UKW-Stereo, MW), UKW-Stereo LED, digitale Frequenzanzeige, FM-Wurfantenne

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz; Leistungsaufnahme: 12,5 W

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte

**MC 4458 iP  
Stereo Musik-Center für iPod/iPhone**

Stereo Musik-Center mit Top-Loading CD-Player, Radio und iPod/iPhone Wiedergabe  
Inklusive MP3-Wiedergabe, USB-Port und AUX-IN

- Top-Loading CD-Player
- MP3, CD, CD-R/RW Wiedergabe
- PLL-Tuner (UKW/UKW-Stereo) mit 20 Stationsspeicher
- USB-Port, AUX-IN

**Allgemein:** Musik-Center für iPod/iPhone\* mit Dockingstation, CD, MP3, USB, PLL-Radio, Uhr, Vollfunktionsfernbedienung, großes Display, Mono/Stereo Umschaltung, 2 Lautsprecher, Stummschaltung, Standby LED

**CD-Player:** CD, CD-R, CD-RW, MP3, CD Titel programmierbar, Titelsuchlauf-/sprung, Wiederholungsfunktion (1/alle), Play, Pause

**iPod/iPhone-Player:** Wiedergabe aller gängigen iPod/iPhone Generationen (iPod shuffle nur über AUX-IN), iPod/iPhone Steuerung auch über Fernbedienung, Ladefunktion\*

**Radio:** PLL-Tuner (UKW/UKW-Stereo), 20 Stationsspeicher (UKW), digitale Frequenzanzeige, UKW-Wurfantenne

**Verstärker:** Voreingestellter Equalizer mit 5 verschiedenen Klangscenarien

**Lautsprecher:** 2x 50 Watt PMPO, optimal abgestimmte Lautsprecher

**Anschlüsse:** AUX-IN\*\*, USB-Port, iPod/iPhone Anschluss, Video-OUT (RCA), 2 Lautsprecher

**Spannungsversorgung:** 100-240 V, 50/60 Hz, 20 W; Standby: < 2 W

\* iPod/iPhone nicht im Lieferumfang enthalten. Keine Ladefunktion für iPod shuffle  
\*\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte

**MC 4459 BT  
Bluetooth Musik Center**

Stereo Musik-Center mit Top-Loading CD-Player, Radio und Bluetooth  
Inklusive MP3-Wiedergabe, USB-Port und AUX-IN

- Top-Loading CD-Player
- MP3, CD, CD-R/RW Wiedergabe
- PLL-Tuner (UKW/UKW-Stereo) mit 30 Stationsspeicher
- Bluetooth, USB-Port, AUX-IN

**Allgemein:** Bluetooth Musik Center mit USB und AUX-IN\*, 150 Watt PMPO, Infrarot-Fernbedienung, LED-Display (orange beleuchtet), LED-Standby-Kontrollleuchte, 2 Lautsprecher

**Bluetooth:** Ideal zur kabellosen Verbindung via Bluetooth (A2DP, Reichweite ca. 15 m) mit z. B. Smartphone, Tablet PC oder jedem anderen Bluetooth unterstützenden Gerät zur Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten

**CD-Player:** CD, CD-R, CD-RW, MP3-Wiedergabe, Top-Loading CD-Player, CD/MP3-Titel programmierbar, Titelsuchlauf-/sprung, Wiederholungsfunktion (1/alle), Play, Pause, Stopp

**Radio:** UKW PLL-Tuner, digitale Frequenzanzeige

**Lautsprecher:** 2x 75 Watt PMPO, optimal abgestimmte Lautsprecher

**Spannungsversorgung:** 100-240 V, 50/60 Hz, 20 W

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



Artikel-Nr.: 400 441 (Weiß/Pink) 400 440 (Weiß/Blau) 400 439 (Weiß/Mint)  
EAN-Code: 4 015 067 000 418 4 015 067 000 401 4 015 067 000 043  
VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 1820/3680/4000  
Gerät (B x H x T): 140 x 140 x 190 mm; 0,92 kg (Haupteinheit); 0,42 kg (je Lautsprecher)  
Karton (B x H x T): 125 x 140 x 125 mm

Artikel-Nr.: 400 385  
EAN-Code: 4 015 067 003 853  
VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 750/1650/2000  
Gerät (B x H x T): 230 x 168 x 140 mm; 2,52 kg  
Karton (B x H x T): 355 x 255 x 302 mm

Artikel-Nr.: 400 458  
EAN-Code: 4 015 067 004 591  
VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 1000/2100/2400  
Gerät (B x H x T): 140 x 142 x 140 mm; 1,077 kg  
Karton (B x H x T): 360 x 210 x 354 mm

Artikel-Nr.: 400 497  
EAN-Code: 4 015 067 001 347  
VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 960/1980/2178  
Gerät (B x H x T): 138 x 160 x 197 mm  
Lautsprecher (B x H x T): 128 x 160 x 158 mm  
Karton (B x H x T): 378 x 227 x 348 mm

100 W PMPO | Digitale Frequenzanzeige | USB-Port



100 W PMPO | Digitale Frequenzanzeige | USB-Port



CD MP3 | USB-Port AUX-IN | UKW PLL-Tuner | 100 W PMPO



CD MP3 | USB-Port AUX-IN | UKW PLL-Tuner | 150 Watt PMPO



**MC 4457 DAB+/Bluetooth**  
**Stereo Musik-Center mit DAB+ und Bluetooth**  
 DAB+ Stereo Musik-Center mit Bluetooth, CD-Player, PLL-UKW Stereoradio  
 Inklusive USB-Port und Audio-IN

- DAB+ Stereoradio mit RDS
- PLL-UKW Stereoradio mit 10 Senderspeicher
- Bluetooth
- MP3, CD, CD-R/RW Wiedergabe
- USB-Port, Audio-IN

**Allgemein:** DAB+ Microcenter mit CD/USB/Bluetooth und UKW Stereoradio, Vollfunktionsfernbedienung, 2-zeiliges LCD-Display (blau hintergrundbeleuchtet) mit Anzeige von Zusatzinformationen: Titel, Signalqualität, Programmtyp, Sender, Frequenz, Signalfehlerrate, Signalinformation; digitale Uhr, 2 Lautsprecher, Lautstärkeregelung, Stummschaltung, Sleep, Standby-Betrieb, hoher Bedienkomfort

**CD-Player:** CD, CD-R, CD-RW, MP3/WMA kompatibel, CD-Titel programmierbar, Titelsuchlauf/-sprung, Wiederholungsfunktion (ein/alle), Play, Pause

**DAB+ Radio:** DAB+ Radio mit RDS zum Empfang digitaler Radiostationen: großes und vielfältiges Programmangebot durch digitalen, störungsfreien Empfang; hoher Bedienungscomfort; programmbegleitende Zusatzinformation wie Titel, Interpret etc.

**PLL-RDS-UKW Radio:** 10 Senderspeicher für UKW, automatischer und manueller Suchlauf, digitale Frequenzanzeige, UKW-Wurfantenne, Alarmfunktion (einmalig, täglich, wochentags, Wochenende)

**Bluetooth:** Ideal zur kabellosen Verbindung via Bluetooth (A2DP, Reichweite ca. 15 m) mit z. B. Smartphone, Tablet PC oder jedem anderen Bluetooth unterstützenden Gerät\*\* zur Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten

**Lautsprecher:** 2x 50 Watt PMPO – optimal abgestimmte Lautsprecher

**Anschlüsse:** Audio-IN (RCA)\*, USB-Port

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz, 40 W; Standby: < 2 W

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte

\*\* Smartphone etc. nicht im Lieferumfang enthalten



Artikel-Nr.: 400 456  
 EAN-Code: 4 015 067 004 560  
 VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 820/1600/1900  
 Gerät (B x H x T): 167 x 167 x 212 mm  
 Karton (B x H x T): 412 x 207 x 362 mm



**MC 4421 CD/MP3**  
**Musik-Center**  
 Stereoradio mit Vertical-Loading CD-Player. MP3-Wiedergabe  
 Inklusive USB-Port und Card-Slot

- Vertical-Loading CD-Player mit UKW/MW-Radio
- MP3, CD-R/RW-Wiedergabe
- USB-Port, Card-Slot, MP3 Line-IN
- Uhr
- Motorisierte CD-Türe
- Wandmontage möglich

**Allgemein:** 100 W PMPO, Bass-Boost, Infrarot-Fernbedienung, blau beleuchtetes Display, LED-Kontrollleuchte, Stereo Kopfhörerbuchse (3,5 mm), 2 abnehmbare Lautsprecher, Uhr, motorisierte CD-Türe, MP3 Line-IN\*, USB-Port, Card-Slot, AUX-IN\* Kopfhörerauschluss, Wandmontage möglich

**CD-Player:** Vertical-Loading CD-Player, CD, CD-R, CD-RW, MP3-kompatibel, CD-Titel programmierbar, MP3-Titel programmierbar, Titelsuchlauf/-sprung, Wiederholungsfunktion (1/alle), Play, Pause, motorisierte CD-Türe

**Radio:** 2-Band Radio (UKW/UKW-Stereo, MW), digitale Frequenzanzeige, FM-Wurfantenne, Uhr

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz  
 Leistungsaufnahme: 16 W; Standby: 4,3 W

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



Artikel-Nr.: 400 261  
 EAN-Code: 4 038 989 114 230  
 VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 1812/3756/4228  
 Gerät (B x H x T): 490 x 210 x 140 mm; 2,7 kg  
 Karton (B x H x T): 305 x 255 x 178 mm



**MC 4450 iP**  
**Musik-Center für iPod/iPhone**  
 CD Musik-Center mit Radio und digitalem PLL-Tuner  
 Auch für iPod/iPhone Wiedergabe  
 Inklusive MP3-Wiedergabe, USB-Port, Card-Slot und AUX-IN

- Digitaler PLL-Tuner
- CD/MP3
- USB-Port, Card-Slot
- AUX-IN

**Allgemein:** iPod/iPhone\* Wiedergabe und Ladefunktion, Sleep-Timer, Vollfunktions-Fernbedienung, großes LCD-Display, digitale Uhr, 2 Lautsprecher, Kopfhörerauschluss, AUX-IN, motorisierte, aluminiumgebürstete Türe (links/rechts öffnend), Ein-/Ausschalter, Stummschaltung, Wandmontage möglich

**CD-Player:** Vertical-Loading CD-Player, motorisierte CD-Türe, CD, CD-R, CD-RW, MP3/WMA-kompatibel, CD-Titel programmierbar, ID-3 Textread-out (Titelanzeige), Titelsuchlauf/-sprung, Wiederholungsfunktion (1/alle), Play, Pause

**Radio:** PLL-Tuner (UKW), Stationsspeicher: UKW, digitale Frequenzanzeige, FM-Wurfantenne

**Weckfunktion:** Wecken mit Radio, CD, USB/Card und iPod/iPhone

**iPod/iPhone-Player:** Wiedergabe aller gängigen iPod/iPhone Generationen (iPod shuffle nur über AUX-IN), iPod/iPhone-Steuerung auch über Fernbedienung, Ladefunktion\*

**Verstärker:** voreingestellter Equalizer mit verschiedenen Klangszenerarien

**Lautsprecher:** 2x 50 Watt PMPO, optimal abgestimmte Lautsprecher

**Anschlüsse:** USB-Port, SD/MMC-Card-Slot, iPod/iPhone-Anschluss, AUX-IN\*\*, Kopfhörerauschluss 3,5 mm, 2 Lautsprecher

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz, 23 W; Standby < 2 W

\* iPod/iPhone nicht im Lieferumfang enthalten. Keine Ladefunktion für iPod shuffle

\*\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



Artikel-Nr.: 400 409  
 EAN-Code: 4 015 067 004 096  
 VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 1100/2200/2600  
 Gerät (B x H x T): 500 x 216 x 103 mm; 2,29 kg  
 Karton (B x H x T): 544 x 261 x 147 mm



Motorisierte Türe (li./re. öffnend)



**MC 4456 iP**  
Musik-Center für iPod/iPhone

CD Musik-Center mit DAB+ Radio und digitalem PLL-Tuner. Auch für iPod/iPhone Wiedergabe  
Inklusive MP3-Wiedergabe, USB-Port, Card-Slot und AUX-IN

- DAB+ Radio
- CD/MP3
- Digitaler PLL-Tuner
- USB-Port, Card-Slot
- AUX-IN

**Allgemein:** iPod/iPhone\* Wiedergabe und Ladefunktion, DAB+ Radio, Timer, Vollfunktions-Fernbedienung, großes LCD-Display, digitale Uhr, Bedienung über Touch-Panel, 2 Lautsprecher, Kopfhöreranschluss, AUX-IN, motorisierte, aluminiumgebürstete Türe (links/rechts öffnend), Ein-/Ausschalter, Stummschaltung, Wandmontage möglich

**CD Player:** Vertikal-Loading CD-Player, CD-Tür motorisiert, CD, CD-R, CD-RW, MP3/WMA-kompatibel, CD Titel programmierbar, ID-3 Textreadout (Titelanzeige), Titelsuchlauf-/sprung, Wiederholungsfunktion (ein/alle), Play/Pause

**Radio:** DAB+ Radio zum Empfang von digitalen Radiosendern, PLL-Tuner (UKW), Stationsspeicher (UKW), digitale Frequenzanzeige, UKW-Wurfantenne

**Weckfunktion:** Wecken mit Radio, CD, USB/Card und iPhone/iPod, DAB+ möglich

**iPod/iPhone-Player:** Wiedergabe aller gängigen iPod/iPhone Generationen (iPod shuffle nur über AUX-IN), iPod/iPhone-Steuerung auch über Fernbedienung, Ladefunktion\*

**Verstärker:** voreingestellter Equalizer mit verschiedenen Klangszenerien

**Lautsprecher:** 2x 50 Watt PMPO, optimal abgestimmte Lautsprecher

**Anschlüsse:** USB-Port, SD/MMC-Card-Slot, iPod/iPhone-Anschluss, AUX-IN\*\*, Kopfhöreranschluss, 3,5 mm

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz, 23 W; Standby: < 2 W

\* iPod/iPhone nicht im Lieferumfang enthalten. Keine Ladefunktion für iPod shuffle

\*\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



**MC 4460 BT**  
Stereo Musik Center mit Bluetooth und USB  
Stereo Musik Center mit Bluetooth und USB  
MP3-Wiedergabe und AUX IN

- Bluetooth
- CD/MP3/AUX-IN
- 150 Watt PMPO

**Allgemein:** Bluetooth Musik Center mit USB, AUX-IN\*, Vollfunktions-Fernbedienung, großes LCD Display (blau beleuchtet), blau beleuchtete Funktionstasten, digitale Uhr, Mono/Stereo Umschaltung, 2 Lautsprecher, Kopfhöreranschluss, motorisierte Tür, abnehmbarer Standfuß, Wandmontage möglich

**Bluetooth:** Ideal zur kabellosen Verbindung via Bluetooth (A2DP, Reichweite ca. 15 m) mit z. B. Smartphone, Tablet PC oder jedem anderen Bluetooth unterstützenden Gerät\*\* zur Übertragung von Musikdateien und Internetradiosinhalten

**CD Player:** Vertikal-Loading CD-Player, CD-Tür motorisiert, CD, CD-R, CD-RW, MP3/WMA-kompatibel, CD Titel programmierbar, Titelsuchlauf-/sprung, Wiederholungsfunktion (1/alle), Play, Pause

**Radio:** UKW-Radio (UKW/UKW-Stereo), digitale Frequenzanzeige

**Lautsprecher:** 2x 75 Watt PMPO, optimal abgestimmte Lautsprecher

**Anschlüsse:** USB-Port, AUX-IN\*, Kopfhöreranschluss (3,5 mm), 2 Lautsprecher

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz, 35 W

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte

\*\* Smartphone etc. nicht im Lieferumfang enthalten



**IMS 4441**  
2.1 Music-Station für iPod/iPhone/iPad  
2.1 Music-Station für iPod/iPhone/iPad mit CD-Player  
MP3-Wiedergabe und AUX-IN

- 2.1 System – integrierter Subwoofer
- CD/MP3 Slot-IN
- Digitaler PLL-Tuner

**Allgemein:** Musik-Box mit CD/MP3, iPod/iPhone/iPad\* Wiedergabe und Ladefunktion, Vollfunktions-Fernbedienung (integrierbar auf Geräteoberseite), LCD-Display, digitale Uhr, Mono/Stereo-Umschaltung, Kopfhöreranschluss, Stummschaltung

**CD-Player:** Slot-IN, CD, CD-R, CD-RW, MP3/WMA kompatibel, CD-Titel programmierbar, ID-3 Textreadout (Titelanzeige), Titelsuchlauf-/sprung, Wiederholungsfunktion (1/alle), Play, Pause

**Radio:** PLL-Stereotuner (UKW, UKW-Stereo), Stationsspeicher: UKW, digitale Frequenzanzeige, FM-Wurfantenne

**Weckfunktion:** Wecken mit Signalton (Buzzer), Radio, CD, iPod/iPhone/iPad

**iPod/iPhone/iPad-Funktion:** Wiedergabe aller gängigen iPod/iPhone/iPad Generationen (iPod shuffle nur über AUX-IN), Steuerung auch über Fernbedienung, Ladefunktion\*

**Verstärker:** voreingestellter Equalizer mit verschiedenen Klangszenerien

**Anschlüsse:** iPod/iPhone/iPad Dock, AUX-IN\*\*, Kopfhöreranschluss 3,5 mm

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz

\* iPod/iPhone/iPad nicht im Lieferumfang enthalten. Keine Ladefunktion für iPod shuffle

\*\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



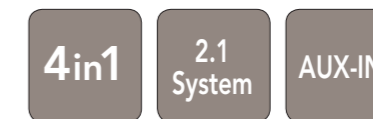
Artikel-Nr.: 400 448  
EAN-Code: 4 015 067 000 487  
VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 1000/2100/2400  
Gerät (B x H x T): 530 x 221 x 124 mm  
Karton (B x H x T): 574 x 252 x 164 mm



Artikel-Nr.: 400 504  
EAN-Code: 4 015 067 005 048  
VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 670/1400/1564  
Gerät (B x H x T): 278 x 210 x 133 mm  
Karton (B x H x T): 786 x 282 x 182 mm



Artikel-Nr.: 400 413  
EAN-Code: 4 015 067 004 133  
VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 1100/2200/2600  
Gerät (B x H x T): 335 x 165 x 215 mm; 2,8 kg  
Karton (B x H x T): 406 x 230 x 276 mm



**MC 4445 DVD**  
Musik-Center mit DVD und HDMI  
DVD-Anlage mit HDMI, UKW PLL-Tuner und USB-Port

- HDMI
- UKW PLL-Tuner
- Wiedergabe von DVD, DVD-R, DVD-RW, DVD+R, DVD+RW, MPEG4, MP3, CD-Audio, CD-R, CD-RW, VCD, S-VCD, JPG, Photo CD
- USB-Port
- Wandmontage möglich

**Allgemein:** Musik-Center mit DVD und HDMI (1080p), USB-Port, 30 W PMPO, LED-Display (orange), Vollfunktions-Fernbedienung, Wandmontage möglich (abnehmbarer Fuß), Netzschalter

**DVD/CD-Player:** Vertikal-Loading DVD/CD-Player, Wiedergabeformate: DVD-R, DVD-RW, DVD+R, DVD+RW, MPEG4, MP3, CD-Audio, CD-R, CD-RW, VCD, S-VCD, JPG, Photo CD, PAL/NTSC, Stopp, Skip vor- und zurück, Wiederholfunktion (1/alle), Titelprogrammierung

**Radio:** PLL-Tuner (UKW/UKW-Stereo), digitale Frequenzanzeige, Stationspeicher

**Anschlüsse:** HDMI (1080p), Scart, USB-Port, Stereo Audio- und Video-OUT, Antenneneingang, Coaxial-OUT

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz

**MC 4434 DVD/USB/CR**  
DVD-Anlage  
DVD-Anlage mit CD-Ripping-Funktion und PLL-Tuner  
Inklusive USB-Port und Card-Slot

- DVD-Anlage mit UKW PLL-Tuner
- CD-Ripping: Umwandeln und speichern von Audiodateien in MP3-Formate
- Wiedergabe von DVD, CD, CD-R, CD-RW, MP3, MPEG4, JPEG kompatibel

**Allgemein:** Play, Pause, Stopp, Titelwiederholung, Titelprogrammierung, Infrarot-Fernbedienung, blaues LED-Display, blau beleuchteter Drehregler

**CD/DVD-Player:** Wiedergabe von DVD/CD/CD-R/CD-RW/MP3/MPEG4, JPEG kompatibel, programmierbarer DVD/MP3-CD-Player, CD/MP3-Titel programmierbar, CD-Ripping – MP3-Erstellung ohne PC: Umwandeln und speichern von Audiodateien in MP3-Formate (Speicherung auf USB Stick)

**Radio:** PLL-Tuner (UKW, UKW-Stereo), digitale Frequenzanzeige

**Anschlüsse:** USB-Port, Card-Slot, Scart-Anschluss

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz; Standby < 1 W

**MC 4448 DVD**  
iPod/iPhone Musik-Center mit DVD  
DVD-Anlage für iPod/iPhone mit UKW PLL-Tuner, HDMI-Anschluss und USB-Port

- UKW PLL-Tuner
- HDMI-Anschluss
- USB-Port
- MP3/MPEG4 Wiedergabe

**Allgemein:** Musik-Center mit DVD und HDMI (1080p), iPod/iPhone\* Docking-Station, USB-Port, 100 W PMPO, blau beleuchtetes VFD-Display, Wurfantenne, Fernbedienung, Netzschalter

**DVD/CD-Player:** Wiedergabeformate: DVD-R, DVD-RW, DVD+R, DVD+RW, MPEG4, MP3, CD-Audio, CD-R, CD-RW, VCD, S-VCD, JPG, Photo CD, PAL/NTSC, Stopp, Skip vor- und zurück, Wiederholfunktion (1/alle), Titelprogrammierung

**Radio:** PLL-Tuner (UKW, UKW-Stereo), digitale Frequenzanzeige, Stationspeicher

**iPod/iPhone-Funktion:** Wiedergabe aller gängigen iPod/iPhone Generationen, iPod/iPhone-Steuerung auch über Fernbedienung, Ladefunktion\*

**Anschlüsse:** HDMI (1080p), Scart, Stereo Audio- und Video-OUT, Audio-IN (RCA)\*\*, iPod/iPhone Docking, USB-Port

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz

\* iPod/iPhone nicht im Lieferumfang enthalten. Keine Ladefunktion für iPod shuffle

\*\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



Artikel-Nr.: 400 394  
EAN-Code: 4 015 067 003 945  
VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 2000/4000/5200  
Gerät (B x H x T): 401 x 236 x 113 mm; 1,26 kg  
Karton (B x H x T): 443 x 248 x 118 mm



Artikel-Nr.: 400 364  
EAN-Code: 4 015 067 003 648  
VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 530/1120/1330  
Gerät (B x H x T): 548 x 146 x 170 mm; 1,3 kg  
Karton (B x H x T): 445 x 280 x 290 mm



Artikel-Nr.: 400 398  
EAN-Code: 4 015 067 003 983  
VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 540/1110/1325  
Gerät (B x H x T): 161 x 227 x 260 mm; 4,7 kg  
Karton (B x H x T): 146 x 224 x 187 mm





**DVD 4626 iP**  
**iPod/iPhone Musik-Center mit DVD**  
 DVD-Anlage für iPod/iPhone  
 2.1 System mit HDMI, UKW PLL-Tuner, USB-Port und Card-Slot

- 2.1 System Subwoofer
- Wiedergabe von DVD, DVD-R, DVD-RW, DVD+R, DVD+RW, MPEG4, MP3, CD-Audio, CD-R, CD-RW, VCD, S-VCD, JPG, Photo CD
- USB-Port, Card-Slot, AUX-IN

**Allgemein:** 2.1 Musik-Center mit DVD und HDMI (1080p), 2x Stereolautsprecherboxen und externer Subwoofer, USB-Port, Card-Slot, iPod/iPhone\* Docking-Station, LED-Display, Wurfantenne, Fernbedienung, abnehmbare Lautsprechergritter, blau beleuchteter Lautstärkereglern, AUX-IN\*\*, An-/Ausschalter

**DVD/CD-Player:** Wiedergabeformate: DVD-R, DVD-RW, DVD+R, DVD+RW, MPEG4, MP3, CD-Audio, CD-R, CD-RW, VCD, S-VCD, JPG, Photo CD, PAL/NTSC, Stopp, Skip vor und zurück, Wiederholungsfunktion (1/alle), Titelprogrammierung

**Radio:** PLL-Tuner (UKW, UKW-Stereo), digitale Frequenzanzeige, Stationsspeicher

**iPod/iPhone-Funktion:** Wiedergabe aller gängigen iPod/iPhone-Generationen (iPod shuffle nur über AUX-IN), iPod/iPhone-Steuerung auch über Fernbedienung, Ladefunktion\*

**Anschlüsse:** HDMI (1080p), iPod/iPhone Docking, Scart, USB-Port, Card-Slot, Stereo Audio und Video OUT, AUX-IN, Stereo und 3,5 mm Klinke, Y, Pb, Pr, S-Video, Coaxial output, 75 Ohm Antenne, Kopfhöreranschluss (3,5 mm), 1x Subwoofer, 2x Speaker links/rechts

**Spannungsversorgung:** 110–240 V, 50/60 Hz

\* iPod/iPhone nicht im Lieferumfang enthalten. Keine Ladefunktion für iPod shuffle

\*\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



Artikel-Nr.: 400 407  
 EAN-Code: 4 015 067 004 072  
 VE: 1 | 20"/40"/HQ Container: 850/980/1120  
 DVD-Player (B x H x T): 240 x 105 x 300 mm; 2,0 kg  
 Lautsprecher (B x H x T): 155 x 210 x 177 mm; 1,15 kg  
 Subwoofer (B x H x T): 228 x 211 x 223 mm; 2,4 kg  
 Karton (B x H x T): 525 x 262 x 502 mm



**MC 4451 iP**  
**2.1 iPod/iPhone Musik-Center**  
 2.1 Music-Station für iPod/iPhone mit CD-Player und wireless Subwoofer  
 MP3-Wiedergabe. Inklusive USB-Port, Card-Slot und AUX-IN

- 2.1 System
- Kabelloser Aktiv-Subwoofer
- USB-Port, Card-Slot
- Wandmontage möglich
- CD, MP3

**Allgemein:** 2.1 System inkl. kabellosem Aktiv-Subwoofer (wireless, 2,4 GHz Technologie), Sleep-Timer, Vollfunktionsfernbedienung, großes 4-Zeilen-Dot-Matrix-Display (Negativ-Display, weiß/schwarz), blau beleuchtete Seitenteile, digitale Uhr, Mono/Stereo-Umschaltung, 2 Stereolautsprecher, Kopfhöreranschluss, motorisierte Tür, Stummschaltung, Wandmontage möglich

**CD-Player:** Vertikal-Loading CD-Player, CD-Tür motorisiert, CD, CD-R, CD-RW, MP3/WMA-kompatibel, CD-Titel programmierbar, ID-3 Textreadout (Titelanzeige), Titelsuchlauf-/sprung, Wiederholungsfunktion (1/alle), Play/Pause

**Radio:** 2-Band PLL-Stereotuner (UKW/UKW-Stereo, MW), Stationsspeicher: UKW, MW; digitale Frequenzanzeige, FM-Wurfantenne

**Weckfunktion:** Wecken mit Signalton (Buzzer), Radio, CD und iPod/iPhone möglich

**iPod/iPhone-Funktion:** Wiedergabe aller gängigen iPod/iPhone-Generationen (iPod shuffle nur über AUX-IN), iPod/iPhone-Steuerung auch über Fernbedienung, Ladefunktion\*

**Verstärker:** voreingestellter Equalizer mit verschiedenen Klangszenerarien

**Lautsprecher:** 2x 30 Watt PMPO und 1x 60 Watt PMPO (Subwoofer), optimal abgestimmte Lautsprecher

**Anschlüsse:** iPod/iPhone-Anschluss, AUX-IN\*\*, 2 Lautsprecher

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz, 31 W

\* iPod/iPhone nicht im Lieferumfang enthalten. Keine Ladefunktion für iPod shuffle

\*\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



Artikel-Nr.: 400 408  
 EAN-Code: 4 015 067 004 089  
 VE: 1 | 20"/40"/HQ Container: 350/720/840  
 Gerät (B x H x T): 300 x 202 x 123 mm; 1,56 kg  
 Lautsprecher (B x H x T): 212 x 202 x 123 mm; 0,9 kg  
 Subwoofer (B x H x T): 240 x 330 x 256 mm; 4,8 kg  
 Karton (B x H x T): 726 x 308 x 350 mm



Motorisierte Türe

**LB 4710**  
**Lautsprecherboxen**  
 Schlanke Säulenslautsprecher mit 3-Wege Bassreflexboxen

**LB 4711**  
**Lautsprecherboxen**  
 Massive Standlautsprecher mit 2-Wege Bassreflexboxen

**LB 4713 BT**  
**Stereo Bluetooth Lautsprecher**  
 2.1 Stereo Lautsprechersystem mit Musikwiedergabe über Bluetooth oder AUX-IN. Inklusive Akku und AUX-IN Anschluss – ideal zum Anschluss eines Smartphone

**BSS 4807**  
**Bluetooth Sound System**  
 Stereo Bluetooth Sound System mit Radio und Uhr.  
 Mit AUX-IN Anschluss – ideal zum Anschluss z.B. eines Smartphone.  
 Inkl. Akku und Verbindungskabel

- 3-Wege Bassreflexlautsprecherboxen
- 1x Hochtöner, 2x Mitteltöner, 1x 13 cm Tieftöner
- 500 Watt PMPO
- Inklusive Lautsprecherkabel

- 2-Wege Bassreflexlautsprecherboxen
- 1x Hochtöner, 2x Bass-/Tieftöner
- 500 Watt PMPO
- Inklusive Lautsprecherkabel

- 2.1 Stereo Lautsprechersystem
- Bluetooth-Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten
- Inklusive Akku und USB-Verbindungskabel
- 50 Watt PMPO

- Stereo Bluetooth Sound System mit Radio
- Bluetooth-Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten
- Inklusive Akku und USB-Verbindungskabel
- 40 Watt PMPO
- Radio / Uhrfunktion

Lautsprecherboxen im edlen, schlanken Säulendesign  
 3 Wege Bassreflexlautsprecherboxen  
 1x Hochtöner, 2x Mitteltöner, 1x 13 cm Tieftöner  
 500 W PMPO  
 Übertragungsbereich: 20–22.000 Hz  
 Impulsbelastbarkeit: 480 W  
 Musikbelastbarkeit: 340 W  
 Sinusbelastbarkeit: 200 W  
 Impedanz: 8 Ohm  
 Abnehmbare Lautsprechergitter  
 Inklusive Lautsprecherkabel

2-Wege Bassreflexlautsprecherboxen  
 1x Hochtöner, 2x Bass-/Tieftöner  
 500 W PMPO  
 Übertragungsbereich: 28–22.000 Hz  
 Impulsbelastbarkeit: 500 W  
 Musikbelastbarkeit: 350 W  
 Sinusbelastbarkeit: 180 W  
 Impedanz: 8 Ohm  
 Abmessungen (B x H x T): ca. 200 x 875 x 250 mm  
 Abnehmbare Lautsprechergitter  
 Inklusive Lautsprecherkabel

**Allgemein:** 2.1 Bluetooth Stereo Lautsprechersystem, ideal zur Verbindung mit jedem herkömmlichen Smartphone und Notebook via Bluetooth oder AUX-IN\* zur Übertragung von Musikdateien, bis zu 12 Stunden Musikwiedergabe über Bluetooth oder AUX-IN, Reichweite Bluetooth: ca. 15 m, Lautstärkereglung, An-/Auswahl, AUX-IN, inklusive Akku und USB-Verbindungskabel für Akkuladung, 50 Watt PMPO, inklusive Standfuß

**Spannungsversorgung:** Akku: 1050 mAh; 3,7 V; DC = 5 V

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte

**Allgemein:** Bluetooth Sound System, ideal zur kabellosen Verbindung via Bluetooth (A2DP, Reichweite ca. 15 m) mit z. B. Smartphone, Tablet PC oder jedem anderen Bluetooth unterstützenden Gerät\*\* zur Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten – Verbindung auch kabelgebunden über AUX-IN\* oder direkt über USB-Port/Card-Slot möglich, bis zu 8 Stunden Musikwiedergabe, 24-Stunden LCD-Display (blau beleuchtet), Lautstärkereglung, An-/Auswahl, Frequenzregelung, inklusive Akku und USB-Verbindungskabel für Akkuladung, 40 Watt PMPO

**Radio:** UKW Stereotuner, digitale Frequenzanzeige, integrierte Antenne, frequenzaufsteigender Sendersuchlauf (Scanfunktion) mit 30 Senderspeichern

**Spannungsversorgung:** Akku: 750 mAh; 3,7 V; DC = 5 V

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte  
 \*\* Smartphone etc. nicht im Lieferumfang enthalten



Artikel-Nr.: 400 270  
 EAN-Code: 4 038 989 114 339  
 VE: 1 | 20"/40"/HQ Container: 230/475/545  
 Gerät (B x H x T): 112 x 1045 x 259 mm; 14,8 kg  
 Karton (B x H x T): 355 x 1145 x 300 mm

Artikel-Nr.: 400 434  
 EAN-Code: 4 015 067 004 348  
 VE: 1 | 20"/40"/HQ Container: 232/484/563  
 Gerät (B x H x T): 200 x 875 x 250 mm; 17 kg  
 Karton (B x H x T): 465 x 920 x 300 mm

Artikel-Nr.: 400 464  
 EAN-Code: 4 015 067 004 645  
 VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 14800/31000/34080  
 Gerät (B x H x T): 220 x 70 x 35; 0,8 kg  
 Karton (B x H x T): 260 x 100 x 50 mm

Artikel-Nr.: 400 498  
 EAN-Code: 4 015 067 005 734  
 VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 8940/18520/21720  
 Gerät (B x H x T): 234 x 65 x 63 mm  
 Karton (B x H x T): 300 x 93 x 96 mm

500 W PMPO | 3-Wege Bass-reflex

500 W PMPO | 2-Wege Bass-reflex

2.1 System | AUX-IN | 50 W PMPO | Musikwiedergabe über Bluetooth-Verbindung

USB-Port Card-Slot | AUX-IN | Inklusive Radio und Uhr | Akku-betrieb | 40 Watt PMPO





**BSS 4800**  
**Bluetooth Sound System**  
 Stereo Bluetooth Sound System mit AUX-IN –  
 ideal zum Anschluss eines Smartphone

- Drahtloser Musikgenuss für drinnen und draußen
- Bluetooth-Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten
- Batterie- und Netzbetrieb möglich
- 75 Watt PMPO

**Allgemein:** Bluetooth Sound System, ideal zur kabellosen Verbindung via Bluetooth (A2DP, Reichweite ca. 15 m) mit z. B. Smartphone, Tablet PC oder jedem anderen Bluetooth unterstützenden Gerät\*\* zur Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten – Verbindung auch kabelgebunden über AUX-IN möglich, stoßsicher, Lautstärkeregelung, An-/Ausshalter, 75 Watt PMPO, AUX-IN\*

**Spannungsversorgung:** 100-240 V, 50/60 Hz, 12,5 W, inkl. Netzteil  
 Batteriebetrieb: 6x 1,5 V (AA)  
 (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte  
 \*\* Smartphone etc. nicht im Lieferumfang enthalten

**BSS 4801**  
**Bluetooth Sound System**  
 Stereo Bluetooth Sound System mit AUX-IN –  
 ideal zum Anschluss eines Smartphone

- Bluetooth-Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten
- Batterie- und Netzbetrieb möglich
- 100 Watt PMPO

**Allgemein:** Bluetooth Stereo Sound System, ideal zur kabellosen Verbindung via Bluetooth (A2DP, Reichweite ca. 15 m) mit z. B. Smartphone, Tablet PC oder jedem anderen Bluetooth unterstützenden Gerät\*\* zur Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten – Verbindung auch kabelgebunden über AUX-IN möglich, 100 Watt PMPO Stereolautsprecher, AUX-IN\*

**Spannungsversorgung:** 100-240 V, 50/60 Hz, 20 W, inkl. Netzteil  
 Batteriebetrieb: 3x 1,5 V (AA)  
 (Batterien nicht im Lieferumfang enthalten)

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte  
 \*\* Smartphone etc. nicht im Lieferumfang enthalten

**BSS 4802**  
**Bluetooth Sound System**  
 Stereo Bluetooth Sound System mit AUX-IN, PLL-Radio  
 und Weckfunktion. Ideal zum Anschluss z.B. eines Smartphone,  
 Tablet PC etc.

- Bluetooth-Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten
- UKW PLL-Radio
- Weckfunktion
- 100 Watt PMPO

**Allgemein:** Bluetooth Stereo Sound System, ideal zur kabellosen Verbindung via Bluetooth (A2DP, Reichweite ca. 15 m) mit z. B. Smartphone, Tablet PC oder jedem anderen Bluetooth unterstützenden Gerät\*\* zur Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten – Verbindung auch kabelgebunden über AUX-IN möglich, großes 24-Stunden LED-Display, 3-Stufen-Dimmer, 100 Watt PMPO Stereolautsprecher, Touchkey Nahbedienung, AUX-IN\*

**UKW PLL-Radio:** PLL-Tuner (UKW/UKW-Stereo), digitale Frequenzanzeige, 20 Stationsspeicher

**Weckfunktion:** 2 Weckzeiten, Wecken mit Buzzer, USB oder Radio möglich, Einschlafautomatik (bis 120 Min.), LED Weckbereitschaftsanzeige, Intervall-Weckautomatik

**Spannungsversorgung:** 100-240 V, 50/60 Hz, 26 W, inkl. Netzteil

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte  
 \*\* Smartphone etc. nicht im Lieferumfang enthalten

**BSS 4803**  
**Bluetooth Sound System**  
 2.1 Bluetooth Sound System mit integriertem Subwoofer.  
 Musikwiedergabe über Bluetooth, AUX-IN oder USB –  
 ideal zum Anschluss eines Smartphone, Tablet PC etc.  
 Farbliche Ambientebeleuchtung je nach Betriebsmodus

- 2.1 Bluetooth Sound System mit integriertem Subwoofer
- Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten
- 2x 50 Watt PMPO Stereolautsprecher
- 100 Watt PMPO Subwoofer

**Allgemein:** 2.1 Bluetooth Sound System mit integriertem Subwoofer, ideal zur kabellosen Verbindung via Bluetooth (A2DP, Reichweite ca. 15 m) mit z. B. Smartphone, Tablet PC oder jedem anderen Bluetooth unterstützenden Gerät\*\* zur Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten – Verbindung auch kabelgebunden über AUX-IN oder direkt über USB möglich, 2x 50 Watt PMPO Stereolautsprecher, 100 Watt PMPO Subwoofer, inklusive Fernbedienung, Touchkey Nahbedienung, mit farblicher Ambientebeleuchtung je nach Betriebsmodus (rot: Standby, blau: Bluetooth, blau/grün: AUX-IN, blau/rosa: USB)

**Anschlüsse:** AUX-IN\*, USB-Port

**Spannungsversorgung:** 110-240 V, 50/60 Hz, 50 W

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte  
 \*\* Smartphone etc. nicht im Lieferumfang enthalten



Artikel-Nr.: 400 506  
 EAN-Code: 4 015 067 005 062  
 VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 2856/5880/6860  
 Gerät (B x H x T): 261 x 161 x 141 mm  
 Karton (B x H x T): 320 x 168 x 150 mm

Artikel-Nr.: 400 507 (Schwarz/Grau)      400 508 (Schwarz/Rot)  
 EAN-Code: 4 015 067 005 079      4 015 067 005 086  
 VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 3240/6720/7200  
 Gerät (B x H x T): 350 x 140 x 140 mm  
 Karton (B x H x T): 410 x 180 x 180 mm

Artikel-Nr.: 400 509  
 EAN-Code: 4 015 067 005 093  
 VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 2200/4640/5200  
 Gerät (B x H x T): 335 x 128 x 159 mm  
 Karton (B x H x T): 444 x 173 x 184 mm

Artikel-Nr.: 400 466 (Schwarz)      400 513 (Weiß)      400 514 (Schwarz/Rot)  
 EAN-Code: 4 015 067 004 683      4 015 067 005 130      4 015 067 005 147  
 VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 1158/2380/2750  
 Gerät (B x H x T): 447 x 166 x 204 mm  
 Karton (B x H x T): 473 x 208 x 225 mm

Drahtloser Musikgenuss für drinnen und draußen | AUX-IN | Batterie- und Netzbetrieb möglich | 75 Watt PMPO

AUX-IN | Batterie- und Netzbetrieb möglich | 100 Watt PMPO

UKW PLL-Radio | Weckfunktion | AUX-IN | 100 Watt PMPO

2.1 System | 200 W PMPO | USB-Port | AUX-IN



Farbliche Ambientebeleuchtung je nach Betriebsmodus

**BSS 4804**  
**Bluetooth Sound System**

2.1 Bluetooth Soundtower mit integriertem Subwoofer, Bluetooth und AUX IN  
Ideal zum Anschluss eines Smartphone

- 2.1 Bluetooth Sound System mit integriertem Subwoofer
- Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten
- 2x 50 Watt PMPO Stereolautsprecher
- 100 Watt PMPO Subwoofer

**Allgemein:** 2.1 Bluetooth Sound System mit integriertem Subwoofer, ideal zur kabellosen Verbindung via Bluetooth (A2DP, Reichweite ca. 15 m) mit z. B. Smartphone, Tablet PC oder jedem anderen Bluetooth unterstützenden Gerät zur Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten – Verbindung auch kabelgebunden über AUX-IN oder direkt über USB möglich, 2x 50 Watt PMPO Stereolautsprecher, 100 Watt PMPO Subwoofer

**Anschlüsse:** USB-Port, AUX-IN\*

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz, 50 W

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



**BSS 4805**  
**Bluetooth Sound System**

2.1 Bluetooth Soundtower mit PLL-Radio und integriertem Subwoofer. Bluetooth Funktion und AUX-IN Anschluss – ideal zum Anschluss z.B. eines Smartphone, Tablet PC etc.

- 2.1 Bluetooth Sound System mit integriertem Subwoofer
- Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten
- 2x 75 Watt PMPO Stereolautsprecher
- 150 Watt PMPO Subwoofer

**Allgemein:** 2.1 Bluetooth Soundtower mit integriertem Subwoofer, ideal zur kabellosen Verbindung via Bluetooth (A2DP, Reichweite ca. 15 m) mit z. B. Smartphone, Tablet PC oder jedem anderen Bluetooth unterstützenden Gerät\*\* zur Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten – Verbindung auch kabelgebunden über AUX-IN oder direkt über USB möglich, 300 Watt PMPO, blau beleuchtete Lautstärkeregelung, inklusive Fernbedienung, blau beleuchtetes LED Display

**UKW PLL-Radio:** UKW PLL-Tuner (UKW/UKW-Stereo), digitale Frequenzanzeige, 60 Stationsspeicher

**Anschlüsse:** AUX-IN\*, USB-Port

**Spannungsversorgung:** 100-240 V, 50/60 Hz, 70 W, inkl. Netzanschlusskabel

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte  
\*\* Smartphone etc. nicht im Lieferumfang enthalten



**IMS 4452**  
**2.1 Music-Station für iPod/iPhone/iPad**

2.1 Music-Station für iPod/iPhone/iPad  
Erweiterbar mit Zusatzfunktionen über Gratis-App  
AUX-IN Anschluss

- iPod/iPhone/iPad Docking-Station / Ladefunktion
- 2.1 System, integrierter Subwoofer
- Zusatzfunktionen über Gratis-Download einer eigenen App

**Allgemein:** iPod/iPhone/iPad\* Wiedergabe und Ladefunktion\*, 2.1 Stereo-Lautsprechersystem (integrierter Subwoofer), Zusatzfunktionen über iPad/iPod/iPod touch\* durch Gratis-Download einer eigenen App, S-Video, AUX-IN\*\*, 150 W PMPO, inkl. Fernbedienung

**App-Funktionen:** Internetradio, Wetteranzeige, Uhrzeit/Weckfunktion, Audioplayer, Equalizer, Foto- & Albumfunktion

**iPod/iPhone/iPad-Player:** Play, Pause, Stopp, Titelmwiederholung

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz

\* iPod/iPod touch/iPhone/iPad nicht im Lieferumfang enthalten. Keine Ladefunktion für iPod shuffle

\*\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



Artikel-Nr.: 400 427  
EAN-Code: 4 015 067 004 270  
VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 1600/3250/3780  
Gerät (B x H x T): 420 x 152 x 180 mm; 2,0 kg  
Karton (B x H x T): 440 x 176 x 206 mm

AUX-IN

- 2.1 Sound System mit integriertem Subwoofer
- USB-Port AUX-IN
- 200 Watt PMPO
- Aluminium Panel



- 2.1 Sound System mit integriertem Subwoofer
- USB-Port AUX-IN
- 300 Watt PMPO



- 150 W PMPO
- 2.1 System
- Inklusive Gratis 6in1 App  
Internet-Radio, Wetteranzeige, Weckfunktion, Audio-Mediaplayer, Foto-/Albumfunktion, Equalizer



**MC 4447 iP**  
**Wireless iPhone Speaker System**

Musik-Center mit kabellosen Lautsprechern für iPod/iPhone  
AUX-IN Anschluss

- WIRELESS 2,4 GHz Technologie
- Praktische Induktionsladung
- Inkl. USB-Transmitter (Dongle)
- AUX-IN
- 100 Watt PMPO

**Allgemein:** iPod/iPhone\* Wiedergabe und Ladefunktion\*, kabellose, wiederaufladbare Lautsprecher (Induktionsladung), Betriebsdauer der Lautsprecher ca. 8 Std., Funkübertragung über 2,4 GHz Technologie, AUX-IN\*\*, 100 W PMPO, inkl. Fernbedienung, inkl. USB-Transmitter (Dongle), zur kabellosen Musikwiedergabe von Notebook oder PC, Reichweite bis zu 50 m (abhängig von den räumlichen Gegebenheiten), Status LED-Anzeige, Lautsprecherlautstärke separat am Lautsprecher regel- und schaltbar (On/Off)

**iPod/iPhone-Player:** Play, Pause, Stopp, Titelmwiederholung, Titelprogrammierung und weitere Player-Funktionen über iPod/iPhone, Ladefunktion

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz

\* iPod/iPhone nicht im Lieferumfang enthalten. Keine Ladefunktion für iPod shuffle  
\*\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte



Artikel-Nr.: 400 393  
EAN-Code: 4 015 067 003 938  
VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 1848/3960/4320  
Gerät (B x H x T): 342 x 148 x 160 mm; 1,98 kg  
Karton (B x H x T): 381 x 200 x 182 mm

- 2in1
- USB-Transmitter (Dongle) zur kabellosen Musikwiedergabe
- Bis zu 50 m Reichweite





**SLS 4712**  
**Surround Lautsprecher-System**  
 5.1 Surround Lautsprechersystem mit PLL-Tuner, USB-Port und Card-Slot

- Multifunktionales LED-Display
- USB-Port und Card-Slot
- PLL-Radiotuner
- Digitale Frequenzanzeige

**Allgemein:** 5.1 Surround Lautsprechersystem mit UKW-PLL-Tuner und USB-Port/Card-Slot (zur MP3/WMA-Wiedergabe), integrierter Surround-Sound-Decoder und Verstärker, LED-Display im Subwoofer integriert, 6x RCA Line-IN, 2x RCA Line-IN (AUX-IN), 1x Center-Lautsprecher, 2x Front-Lautsprecher, 2x Rear-Lautsprecher, 1x Subwoofer, 1x UKW-Antennenbuchse, 500 Watt PMPO, Mute, Ein-/Ausschalter, Bedienung über Subwoofer und Fernbedienung, Lautsprecher- und Subwoofer-Einstellungen über LED-Display erkennbar, blau beleuchteter Subwoofer Deko-Ring, 5.1 Channel-/2.1 Channel-Umschaltung

**Radio:** PLL-Tuner (UKW), Senderspeicher (UKW), automatische Sendersuche, Wurfantenne

**Zubehör:** Lautsprecherkabel, Infrarot-Fernbedienung, Audio-RCA-Anschlusskabel

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz, 75 W



Artikel-Nr.: 400 437  
 EAN-Code: 4 015 067 004 379  
 VE: 1 | 20"/40"/HQ Container: 660/1320/1560  
 Gerät (B x H x T): 168 x 284 x 306 mm; 4,4 kg  
 Lautsprecher (B x H x T): 94 x 150 x 93 mm; 0,27 kg  
 Karton (B x H x T): 375 x 309 x 355 mm



USB-Port und Card-Slot Anschlüsse

500 W  
PMPO



**BSS 4806**  
**Bluetooth Sound System**  
 2.1 Sound System mit integriertem Subwoofer,  
 UKW-PLL-Radio, USB-Port und AUX-IN

- 2.1 Bluetooth Sound System mit integriertem Subwoofer
- Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten
- Wandmontage möglich
- Inkl. Fernbedienung
- 300 Watt PMPO

**Allgemein:** 2.1 Bluetooth Sound System mit integriertem Subwoofer, ideal zur kabellosen Verbindung via Bluetooth (A2DP, Reichweite ca. 15 m) mit z. B. Smartphone, Tablet PC oder jedem anderen Bluetooth unterstützenden Gerät\*\* zur Übertragung von Musikdateien und Internetradioinhalten – Verbindung auch kabelgebunden über AUX-IN\* oder direkt über USB möglich, 300 Watt PMPO, großes LED-Display, inklusive Fernbedienung, Nahbedienung, Wandmontage möglich (inkl. Montagematerial), Voreingestellter Equalizer mit verschiedenen Klangszenerarien

**UKW PLL-Radio:** PLL-Tuner (UKW, UKW-Stereo), digitale Frequenzanzeige, 40 Stationsspeicher

**Anschlüsse:** 1x AUX-IN (2x RCA), 1x AUX-IN (3,5 mm Klinke), USB, Subwoofer out (RCA)

**Spannungsversorgung:** 110-240 V, 50/60 Hz, 32 W

\* Audio-Eingang zum Anschluss an PC, Notebook, Smartphone, MP3-Player, CD-Player, Cassetten-Player etc. über den Kopfhörerausgang der Geräte  
 \*\* Smartphone etc. nicht im Lieferumfang enthalten

Optimale Nutzung auch in Verbindung mit TV (kabelgebunden über Cinch-Anschluss)



Artikel-Nr.: 400 500  
 EAN-Code: 4 015 067 003 013  
 VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 1176/2422/2766  
 Gerät (B x H x T): 820 x 104 x 95 mm  
 Karton (B x H x T): 895 x 150 x 170 mm

2.1 Sound System mit integriertem Subwoofer | UKW PLL-Tuner | USB-Port AUX-IN | 300 Watt PMPO



**DVD 4550 HDMI**  
**DVD-Player**  
 DVD-Player mit HDMI-Anschluss  
 Inklusive USB-Port

- HDMI 1080p
- MP3/MPEG 4
- USB-Port

**Allgemein:** 22 cm DVD-Player mit HDMI und USB, Vollfunktions Infrarot-Fernbedienung, LED-Display, komfortables mehrsprachiges OSD-Menü

**DVD Player:** Wiedergabeformate: DVD Video, CD-Audio, CD-R, CD-RW, JPG, MP3, MPEG4, PAL, NTSC, Standbild, Bildsuchlauf, Zeitraffer, Wiederholfunktion (1/alle), Zoomfunktion, Titelsprung, Multi-Kamerawinkel, Untertitel, Kindersicherung, automatische Disc-Erkennung

**Anschlüsse:** HDMI (1080p), Scart, Koaxial, 2.0 Audio Analogausgang, USB

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz  
 Leistungsaufnahme: 9 W; Standby: < 1 W



Artikel-Nr.: 400 388  
 EAN-Code: 4 015 067 003 884  
 VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 3584/7392/8600  
 Gerät (B x H x T): 225 x 33 x 230 mm; 1,5 kg  
 Karton (B x H x T): 360 x 30 x 275 mm

HDMI 1080p | DVD VIDEO | 5.1 Surround-Sound



**AR 4027 USB/CR**  
**Autoradio mit USB und Card-Reader**  
 Stereo Autoradio mit hochauflösendem LCD-Display  
 USB-Port, Card-Slot und AUX-IN

- USB-Port, Card-Slot, AUX-IN
- PLL-Stereotuner (UKW) mit RDS
- ID3 Text-Readout

**Allgemein:** hochauflösendes LCD-Display, automatische Antennenansteuerung, ISO-Norm-Stecker, Uhranzeige im Standby-Betrieb, Grafik Equalizer

**Radio:** PLL-Stereotuner (UKW) mit RDS, automatischer Sendersuchlauf, PTY, 18 Senderspeicher

**USB-Port/Card-Reader:** Titelsprung, Play, Pause, Mute, ID3-Tag Anzeige, Ordnerfunktion

**Verstärker:** 4x 80 Watt PMPO, Klangeinstellung: Balance, Fader, Höhen, Tiefen; 4 Lautsprecheranschlüsse, Vorverstärker Ausgang

**Anschlüsse:** 4 Lautsprecheranschlüsse, Vorverstärker Ausgang, Antennenanschluss, 1x AUX-IN\*, USB-Port\*\*, SD/MMC-Card-Slot\*\*

\* Ideal zum Anschluss eines MP3-Player, Smartphone oder Notebook zur Audiowiedergabe über die Autolautsprecher

\*\* USB-Stick/Speicherkarte nicht im Lieferumfang enthalten

**AR 4020**  
**Autoradio mit USB und Card-Reader**  
 Stereo Autoradio mit hochauflösendem Negativ LCD-Display  
 USB-Port, Card-Slot und AUX-IN

- USB-Port, Card-Slot, AUX-IN
- 2-Band PLL-Stereotuner (UKW/MW) mit RDS
- ID3 Text-Readout

**Allgemein:** hochauflösendes Negativ LCD-Display, USB-Port, SD/MMC-Card-Slot, Diebstahlschutz durch abnehmbares Bedienteil (mit Schutzhülle), ESP (Electronic Shock Protection), ISO-Normstecker, AUX-IN/MP3 Line-IN\*

**CD/MP3:** automatischer CD-Einzug (Slot-in), automatische Audio CD/MP3-Erkennung, CD/CD-R/CD-RW/MP3-kompatibel, Antishock, Titelsuchlauf, Titelsprung, Titelsuchfunktion, Wiederholungsfunktion, Zufallswiedergabe, Play, Pause, ID3-Tag Anzeige

**Radio:** 2-Band PLL-Stereotuner (UKW/MW) mit RDS, automatische und manuelle Senderabstimmung, Senderspeicher (18x UKW / 6x MW), PTY, Verkehrsfunk

**Verstärker:** 4x 40 Watt PMPO, Klangeinstellung: Balance, Fader, Höhen, Tiefen; 4 Lautsprecheranschlüsse, Equalizer, Stereo Vorverstärker Ausgang (2x RCA)

**Anschlüsse:** 4 Lautsprecheranschlüsse, Antennenanschluss, 1x AUX-IN, USB-Port\*\*, SD/MMC-Card-Slot, ISO-Normstecker

\* Ideal zum Anschluss eines MP3-Player, Smartphone oder Notebook zur Audiowiedergabe über die Autolautsprecher

\*\* USB-Stick/Speicherkarte nicht im Lieferumfang enthalten

**AR 4021 BT**  
**Autoradio mit CD/MP3 und Bluetooth**  
 Stereo Autoradio mit hochauflösendem Negativ LCD-Display  
 USB-Port, Card-Slot und Bluetooth. Inkl. Lenkradfernbedienung

- USB-Port, Card-Slot, AUX-IN
- ID3 Text-Readout

**Allgemein:** hochauflösendes Negativ LCD-Display, abnehmbares Bedienteil, inkl. Lenkradfernbedienung, USB-Port, SD/MMC-Card-Slot, Bluetooth, ISO-Normstecker, Uhr, AUX-IN/MP3 Line-IN\*

**CD:** bis zu 20 Sek. Anti Shock/Anti Rolling für Audio-CD und 60 Sek. für MP3-Wiedergabe, automatischer CD-Einzug (Slot-in), automatische Audio CD/MP3-Erkennung, CD/CD-R/CD-RW/WMA/MP3-kompatibel, MP3 ID3-Tag-Titelanzeige, Titelsuchlauf, Titelsprung, Titelsuchfunktion, Wiederholungsfunktion, Zufallswiedergabe, Play, Pause, Ordnerwiedergabe für MP3-Dateien

**Radio:** 2-Band PLL-Stereotuner (UKW/MW) mit RDS, automatische und manuelle Senderabstimmung, Senderspeicher (18x UKW, 6x MW), PTY, Verkehrsfunk

**Bluetooth:** integriertes Bluetoothmodul, Freisprecheinrichtung kompatibel zu vielen gängigen Bluetooth Mobiltelefonen, Sprachwiedergabe über die Autolautsprecher, automatische Erkennung per Knopfdruck, integriertes Mikrofon, Wiedergabe von Audiodateien über Autolautsprecher (A2DP)

**Verstärker:** 4x 40 Watt PMPO, 2x RCA Line-OUT (Cinch), Klangeinstellung: Bass, Höhen, Tiefen, Balance (Lautsprecher vorne/hinten)

**Anschlüsse:** 4 Lautsprecheranschlüsse, 2x RCA Line-OUT (Cinch), Antennenanschluss, 1x AUX-IN, USB-Port\*\*, SD/MMC-Card-Slot\*\*, ISO-Normstecker

\* Ideal zum Anschluss eines MP3-Player, Smartphone oder Notebook zur Audiowiedergabe über die Autolautsprecher

\*\* USB-Stick/Speicherkarte nicht im Lieferumfang enthalten

**AR 4025 BT**  
**Autoradio mit CD/MP3 und Bluetooth**  
 Stereo Autoradio mit iPod/iPhone Wiedergabe und Ladefunktion  
 Inklusive Bluetooth und USB-Port

- Bluetooth
- USB-Port, Card-Slot, AUX-IN
- ID3 Text-Readout

**Allgemein:** abnehmbares Bedienteil, iPod/iPhone\* Wiedergabe und Ladefunktion\* über USB, Bluetooth, hochauflösendes Negativ LCD-Display, ISO-Norm-Stecker, USB-Port, SD/MMC-Card-Slot, AUX-IN / MP3-Line-IN\*\*

**CD:** bis zu 20 Sek. Anti Shock/Anti Rolling für Audio CD und 60 Sek. für MP3-Wiedergabe, automatischer CD-Einzug (Slot-in), automatische Audio CD/MP3-Erkennung, CD/CD-R/CD-RW/WMA/MP3-kompatibel, MP3 ID3-Tag-Titelanzeige, Titelsuchlauf, Titelsprung, Wiederholungsfunktion, Zufallswiedergabe, Play, Pause, Ordnerwiedergabe für MP3-Dateien

**Radio:** 2-Band PLL-Stereotuner (UKW/MW) mit RDS, automatische und manuelle Senderabstimmung, Senderspeicher (18x UKW, 12 x MW), PTY, Verkehrsfunk

**Bluetooth:** integriertes Bluetoothmodul, Freisprecheinrichtung kompatibel zu vielen gängigen Bluetooth Mobiltelefonen, Sprachwiedergabe über die Autolautsprecher, automatische Erkennung per Knopfdruck, integriertes Mikrofon, Wiedergabe von Audiodateien über Autolautsprecher (A2DP)

**Verstärker:** 4x 40 Watt PMPO, 4 Lautsprecheranschlüsse, RCA Line-OUT (Cinch), Klangeinstellung: Bass, Höhen, Tiefen, Balance (Lautsprecher vorne/hinten)

**Anschlüsse:** 4 Lautsprecheranschlüsse, 2x RCA Line-OUT (Cinch), Antennenanschluss, 1x AUX-IN, USB Port\*\*\*, SD/MMC-Card-Slot\*\*\*, ISO-Normstecker

\* iPod/iPhone nicht im Lieferumfang enthalten. Keine Ladefunktion für iPod shuffle

\*\* Ideal zum Anschluss eines MP3-Player, Smartphone oder Notebook zur Audiowiedergabe über die Autolautsprecher

\*\*\* USB-Stick/Speicherkarte nicht im Lieferumfang enthalten



Artikel-Nr.: 400 452  
 EAN-Code: 4 015 067 005 420  
 VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 6500/13500/15000  
 Gerät (B x H x T): 188 x 58 x 135 mm; 1,37 kg  
 Karton (B x H x T): 240 x 98 x 230 mm

Artikel-Nr.: 400 400  
 EAN-Code: 4 015 067 004 003  
 VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 3500/7200/8500  
 Gerät (B x H x T): 190 x 60 x 205 mm; 1,37 kg  
 Karton (B x H x T): 230 x 283 x 98 mm

Artikel-Nr.: 400 402  
 EAN-Code: 4 015 067 004 027  
 VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 3500/7200/8500  
 Gerät (B x H x T): 190 x 60 x 205 mm; 1,32 kg  
 Karton (B x H x T): 230 x 283 x 98 mm

Artikel-Nr.: 400 425  
 EAN-Code: 4 015 067 000 258  
 VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 4304/8920/10152  
 Gerät (B x H x T): 188 x 58 x 220 mm; 1,5 kg  
 Karton (B x H x T): 230 x 273 x 90 mm

RADIO DATA SYSTEM 4x 80 W PMPO MP3 USB-Port Card-Slot

RADIO DATA SYSTEM 4x 40 W PMPO

RADIO DATA SYSTEM 4x 40 W PMPO Inkl. Lenkradfernbedienung Musikwiedergabe und Freisprechen über Audiosystem durch Bluetooth

RADIO DATA SYSTEM 4x 40 W PMPO Musikwiedergabe und Freisprechen über Audiosystem durch Bluetooth Inklusive Vollfunktions-Fernbedienung





**AR 4029 DAB**  
**DAB+ Autoradio mit Bluetooth**  
 Stereo Autoradio mit hochauflösendem Negativ LCD-Display  
 USB-Port, Card-Slot und AUX-IN  
 Inklusive DAB-Antenne

- DAB+
- Bluetooth
- USB-Port, Card-Slot, AUX-IN
- ID3 Text-Readout

**Allgemein:** Hochauflösendes Negativ LCD-Display, abnehmbares Bedienteil, USB-Port, SD/MMC-Card-Slot, Bluetooth, ISONormstecker, Uhr, AUX-IN/MP3 Line-IN\*, inkl. DAB+ Antenne

**CD:** bis zu 20 Sek. Anti Shock/Anti Rolling für Audio-CD und 60 Sek. für MP3-Wiedergabe, automatischer CD-Einzug (Slot-in), automatische Audio CD/MP3-Erkennung, CD/CD-R/CD-RW/WMA/MP3-kompatibel, MP3 ID3-Tag Titelanzeige, Titelsuchlauf, Titelsprung, Titelspielfunktion, Wiederholfunktion, Zufallswiedergabe, Ordnerwiedergabe für MP3-Dateien, Play, Pause

**DAB+ Radio:** Großes und vielfältiges Programmangebot durch digitalen, störungsfreien Empfang; hoher Bedienungskomfort, 18 Favoritenspeicher, 2-zeiliges LCD-Display mit Anzeige von Zusatzinformationen: Titel, Signalqualität, Programmtyp, Sender, Frequenz, Signalinformation, Uhrzeit und Datum

**Radio:** 2-Band PLL-Stereotuner (UKW/MW) mit RDS, automatische und manuelle Senderabstimmung, Senderspeicher (18x UKW, 6x MW), PTY, Verkehrsfunk

**Bluetooth:** Integriertes Bluetoothmodul, Freisprecheinrichtung kompatibel zu vielen gängigen Bluetooth Mobiltelefonen, Sprachwiedergabe über die Autolautsprecher, automatische Erkennung per Knopfdruck, integriertes Mikrofon, Wiedergabe von Audiodateien über Autolautsprecher (A2DP)

**Verstärker:** 4x 40 Watt PMPO, 2x RCA Line-OUT (Cinch), Klangeinstellung: Bass, Höhen/Tiefen, Balance (Lautsprecher vorne/hinten)

**Anschlüsse:** 4 Lautsprecheranschlüsse, 2x RCA Line-OUT (Cinch), 1x AUX-IN, 1x UKW Antennenanschluss, 1x DAB+ Antennenanschluss, USB-Port, SD/MMC-Card-Slot\*\*, ISO-Normstecker

\* Ideal zum Anschluss eines MP3-Player, Smartphone oder Notebook zur Audiowiedergabe über die Autolautsprecher  
 \*\* USB-Stick/Speicherkarte nicht im Lieferumfang enthalten



**AR 4023 DVD**  
**3" Autoradio mit DVD/USB/Card-Reader**  
 Stereo Autoradio mit 7,5 cm / 3" Display  
 DVD-Wiedergabe und Vollfunktionsfernbedienung  
 4x 80 Watt PMPO

- Ca. 7,5 cm / 3" TFT-Monitor
- 16:9-Display
- USB-Port, Card-Slot, AUX-IN
- ID3 Text-Readout
- Inkl. Lenkradfernbedienung

**Allgemein:** Autoradio mit DVD, ca. 7,5 cm / 3" TFT-Monitor, 16:9-Display, ESP (Electronic Shock Protection), abnehmbares Bedienteil, USB-Port, Card-Slot, Vollfunktionsfernbedienung, DIN Einbaumaß, ISO-Normstecker, AUX-IN / MP3-Line-IN\*

**DVD/CD:** automatischer DVD/CD-Einzug (Slot-in), CD/CD-R/CD-RW/MP3/DVD/MP3-kompatibel, Titelsuchlauf, Titelsprung, Titelspielfunktion, Wiederholfunktion, Zufallswiedergabe, Play, Pause, ESP (Electronic Shock Protection)

**Radio:** 2-Band PLL-Stereotuner (UKW/MW) mit RDS, TA, AF, Senderspeicher, automatische und manuelle Sendereinstellung

**Monitor:** Ca. 7,5 cm / 3" TFT-Monitor, 16:9-Display, PAL/NTSC Farbsystem, OSD

**Verstärker:** 4x 80 Watt PMPO, 4 Lautsprecheranschlüsse, Höhen und Tiefen einstellbar

**Anschlüsse:** 4 Lautsprecheranschlüsse, 1x Subwoofer-Out, 1x Video-Out, 1x Stereo Verstärkerausgang, Antennenanschluss, 1x AUX-IN, USB-Port\*\*, Card-Slot\*\*, ISO-Normstecker

\* Ideal zum Anschluss eines MP3-Player, Smartphone oder Notebook zur Audiowiedergabe über die Autolautsprecher  
 \*\* USB-Stick/Speicherkarte nicht im Lieferumfang enthalten



**AR 4026 DVD**  
**Autoradio mit USB/7"-LCD-Monitor**  
 Stereo Autoradio mit 17,5 cm / 7" LCD-Touchscreen-Monitor  
 Inklusive Bluetooth und USB-Port

- 17,5 cm / 7" LCD-Touchscreen-Monitor
- Bluetooth
- USB-Port, Card-Slot, AUX-IN
- ID3 Text-Readout
- Dual Mode

**Allgemein:** ca. 17,5 cm / 7" LCD-Touchscreen-Monitor, Anti-Schock & ESP (Electronic Shock Protection), USB-Port, Card-Slot, AUX-IN / MP3 Line-IN\*, Vollfunktionsfernbedienung, Telefonmute

**Monitor:** ca. 17,5 cm / 7" LCD-Touchscreen-Monitor, PAL/NTSC Farbsystem, mehrsprachiges OSD, vollautomatisiertes ausfahrbares LCD-Display, wählbarer Blickwinkel durch motorisierte Einstellung des Bedienteils, Bedienung über Touch-Panel

**DVD/CD:** automatischer DVD/CD-Einzug (Slot-in), CD, CD-R, CD-RW, MP3, VCD, S-VCD, DVD-R, DVD+R, DVD+RW, DVD, Photo-CD, JPEG, MPEG4, Titelsuchlauf (max. 4-fach vor und zurück), Titelsprung, Titelspielfunktion, Wiederholfunktion (Titel, Ordner A-B), Zufallswiedergabe, Play, Pause, 3-fach Zoom, Anti-Schock protectio,

**Bluetooth:** integriertes Bluetoothmodul, Freisprecheinrichtung kompatibel zu vielen gängigen Bluetooth Mobiltelefonen, Sprachwiedergabe über

die Autolautsprecher, automatische Erkennung per Knopfdruck, integriertes Mikrofon, Wiedergabe von Audiodateien über Autolautsprecher (A2DP)

**Radio:** UKW/UKW-Stereo/MW PLL-Tuner, RDS-System, TA, AF, Senderspeicher (18x UKW, 12x MW), automatische und manuelle Sendereinstellung

**Verstärker:** 4x 80 Watt PMPO, Höhen und Tiefen einstellbar, Preset-Equalizer, 1x Front-AV-IN, Loudness, Subwoofer schaltbar, Dual Mode

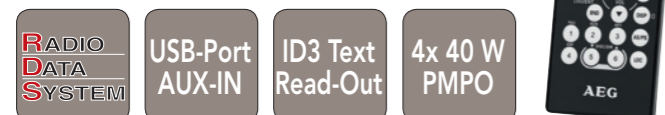
**Anschlüsse:** 4 Lautsprecheranschlüsse, 1x Subwooferausgang, 1x FM Antennenanschluss, 1x Stereo-Out, 1x Stereo Audio-Out FR/FL, 1x Stereo Audio-Out RR/RL, 1x Video-Out, 1x Camera-IN, AUX-IN, USB-Port, Card-Slot, ISO-Normstecker

\* Ideal zum Anschluss eines MP3-Player, Smartphone oder Notebook zur Audiowiedergabe über die Autolautsprecher



Artikel-Nr.: 400 512  
 EAN-Code: 4 015 067 005 123  
 VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 3800/7600/8800  
 Gerät (B x H x T): 187 x 59 x 199 mm  
 Karton (B x H x T): 228 x 283 x 96 mm

Inklusive Vollfunktions-Fernbedienung



Artikel-Nr.: 400 404  
 EAN-Code: 4 015 067 004 041  
 VE: 3 | 20"/40"/HQ Container: 3800/7600/8800  
 Gerät (B x H x T): 190 x 60 x 205 mm; 1,32 kg  
 Karton (B x H x T): 230 x 283 x 98 mm

Inklusive Vollfunktions-Fernbedienung



Artikel-Nr.: 400 426  
 EAN-Code: 4 015 067 004 263  
 VE: 4 | 20"/40"/HQ Container: 2736/5892/6984  
 Gerät (B x H x T): 182 x 54 x 175 mm; 2,2 kg  
 Karton (B x H x T): 285 x 225 x 104 mm



Musikwiedergabe und Freisprechen über Audiosystem durch Bluetooth

**DVD 4551 LCD  
DVD Car Cinema**

Portabler DVD-Player mit 17,5 cm / 7" LCD-Monitor sowie Zusatzmonitor. Inkl. Vollfunktions Infrarot Fernbedienung, Netzteil, 12 V Adapter. USB-Port und Card-Slot. Akkubetrieb möglich

- 17,5 cm / 7" LCD-Monitor mit Zusatzmonitor
- DVD-R/RW, DVD+R/RW
- USB-Port, Card-Slot
- Akkubetrieb
- Inklusive Befestigungsbänder

**Allgemein:** Flacher, portabler DVD-Player mit ca. 17,5 cm/7" LCD-Monitor sowie Zusatzmonitor, Vollfunktions Infrarot Fernbedienung, inkl. Netzteil, 12 V Adapter, 2x Ohrhörer, inkl. Befestigungsbändern, Verbindungskabel, Akkubetrieb

**DVD-Player:** Wiedergabeformate: DVD+R, DVD-R, DVD+RW, DVD-RW, VCD, S-VCD, CD-Audio, CD-R, CD-RW, JPG, MP3, MPEG4, Play/Pause, Stopp, Skip vor und zurück, Standbild, Bildsuchlauf vor und zurück, Titel- und Kapitelsuche, Wiederholungsfunktion (1/alle), Titel- und Kapitelprogrammierung, Zoom, mehrsprachiges OSD-Menü, Stummschaltung

**LCD-Monitor/DVD-Monitor:** 17,5 cm/7" TFT-Monitor, eingebaute Lautsprecher, Helligkeits- und Lautstärkeregelung, Kopfhöreranschluss, Standfuß

**Anschlüsse:** DVD-Monitor: 1x DC-IN 12 V, 1x Kopfhörer, 1x AV-OUT, 1x Card-Slot, 1x USB, Coaxial-OUT, DC-OUT  
LCD-Monitor: 1x DC-IN 12 V, 1x AV-IN, 1x Kopfhörer

**Spannungsversorgung:** 12 V Anschlusskabel für Autobetrieb, AC/DC-Adapter, AC 100-240 V, 50/60 Hz; Output: 9 V / 1,5 A; Li-Ionen Batterie 1200 mAh / 7,4 V

**DVD 4552 LCD  
DVD Car Cinema**

Portabler DVD-Player mit 22,86 cm / 9" LCD-Monitor sowie Zusatzmonitor und 2 Kopfhörer (KH 4220). Inkl. Vollfunktions Infrarot Fernbedienung, Netzteil, 12 V Adapter. USB-Port und Card-Slot. Akkubetrieb möglich

- 22,86 cm / 9" LCD-Monitor mit Zusatzmonitor
- Inklusive 2 Kopfhörer (KH 4220)
- DVD-R/RW, DVD+R/RW
- USB-Port, Card-Slot
- Akkubetrieb
- Inklusive Befestigungsbänder

**Allgemein:** Flacher, portabler DVD-Player mit 22,86 cm/9" LCD-Monitor sowie Zusatzmonitor, Vollfunktions Infrarot Fernbedienung, inkl. Netzteil, 12 V Adapter, 2x Kopfhörer, inkl. Befestigungsbändern, Verbindungskabel, Akkubetrieb

**DVD-Player:** Wiedergabeformate: DVD+R, DVD-R, DVD+RW, DVD-RW, VCD, S-VCD, CD-Audio, CD-R, CD-RW, JPG, MP3, MPEG4, Play, Pause, Stopp, Skip vor und zurück, Standbild, Bildsuchlauf vor und zurück, Titel- und Kapitelsuche, Wiederholungsfunktion (1/alle), Titel- und Kapitelprogrammierung, Zoom, mehrsprachiges OSD-Menü, Stummschaltung

**LCD-Monitor/DVD-Monitor:** 22,86 cm/9" TFT-Monitor, eingebaute Lautsprecher, Helligkeits- und Lautstärkeregelung, Kopfhöreranschluss, Standfuß

**Inklusive 2x Kopfhörer KH 4220:** Kopfhörer in geschlossener, ohr-aufliegender Bauweise zur Abschottung von Außengeräuschen – für ein kraftvolles, klares und lebendiges Hörerlebnis. Mit Edelstahlbügel und Lederpolster

**Anschlüsse:** DVD-Monitor: 1x DC-IN 12 V, 1x Kopfhörer, 1x AV-OUT, 1x Card-Slot, 1x USB, Coaxial-OUT, DC-OUT  
LCD-Monitor: 1x DC-IN 12 V, 1x AV-IN, 1x Kopfhörer

**Spannungsversorgung:** 12 V Anschlusskabel für Autobetrieb, AC/DC-Adapter, AC 100-240 V, 50/60 Hz; Output: 9 V / 1,5 A; Li-Ionen Batterie 1200 mAh / 7,4 V

**CTV 4910 DVB-T  
17,5 cm/7" LCD mit DVB-T**

17,5 cm / 7" LCD mit DVB-T, PLL-Tuner  
Inkl. Picture-Frame-Funktion (Diashow über USB/Card)

- 17,5 cm / 7" LCD mit DVB-T, PLL-Tuner
- Picture-Frame-Funktion
- USB-Port und Card-Slot
- Inklusive Kalenderanzeige

**Allgemein:** ca. 17,5 cm / 7" LCD mit DVB-T, PLL-Tuner, USB-Port, SD/MMC-Card-Slot

**Funktionen/Ausstattung:** DVB-T Tuner zum Empfang aller terrestrisch gesendeten digitalen Fernsehprogramme, komfortable, mehrsprachige OSD Menüführung, Speicherplatz für TV-Programme, EPG (Electronic Program Guide), Ein-/Ausschalter, Uhrfunktion, Picture-Frame

**Tuner:** PLL-Tuner mit Senderspeicher (UKW-Stereo)

**Anschlüsse:** 1x Kopfhöreranschluss 3,5 mm, 9 V DC-Anschluss, Antennenanschluss, SD-Card-Slot, USB-Anschluss

**Spannungsversorgung:** Netzteilanschluss: 9 V, 1,5 A, 100-240 V, 50/60 Hz

**Zubehör:** externe Antenne, Fernbedienung, Stereo-Ohrhörer, Netzadapter

**CTV 4958 LCD/DVD/DVB-T  
9" LCD-TV/DVD-Player inkl. DVB-T**

22,5 cm / 9" LCD-TV/DVD-Player mit DVB-T und DVD  
Für Netz- und Akkubetrieb. Inklusive USB-Port

- 22,5 cm / 9" LCD-TV mit DVB-T und DVD
- USB-Port und Card-Slot
- Akku

**Allgemein:** ca. 22,5 cm / 9" LCD-TV mit DVD und integriertem DVB-T-Receiver, PAL/NTSC, USB-Port, SD-Card-Slot, Akku, inkl. Tasche für umfangreiches Zubehör

**Funktionen/Ausstattung:** DVB-T zum Empfang aller terrestrisch gesendeten digitalen Fernsehprogramme, komfortable mehrsprachige OSD-Menüführung, Speicherplatz für TV-Programme, EPG (Electronic Program Guide), Kindersicherung, Ein-/Ausschalter, Videotext

**DVD-Player:** Wiedergabeformate: DVD-R/DVD-RW/DVD-Video/CD-Audio/CD-R/CD-RW/VCD/JPG/MP3/MPEG4, PAL/NTSC, Stopp, Skip vor und zurück, Standbild, Bildsuchlauf vor und zurück, Titel- und Kapitelsuchlauf, Wiederholungsfunktion (1/alle), Titel- und Kapitelprogrammierung

**Anschlüsse:** 1x Kopfhöreranschluss 3,5 mm, 9 V DC-Anschluss, USB-Anschluss, SD-Card-Slot, 75 Ohm Antenne, AV-Ausgang

**Spannungsversorgung:** eingebauter Akku – Laufzeit ca. 2 Std., 9 V DC-Netzteilanschluss: 12 V DC, 230 V AC, 50 Hz



Artikel-Nr.: 400 451  
EAN-Code: 4 015 067 005 413  
VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 3620/7240/8360  
DVD-Monitor: (B x H x T): 190 x 145 x 37 mm; 0,80 kg  
LCD-Monitor: (B x H x T): 190 x 143 x 22 mm; 0,40 kg  
Karton: (B x H x T): 226 x 151 x 187 mm

DVD  
-R/RW  
+R/RW

USB-Port  
Card-Slot

Akku-  
betrieb

LCD-Monitor und Zusatzmonitor (inkl. Befestigungsbänder)

Artikel-Nr.: 400 462  
EAN-Code: 4 015 067 004 621  
VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 2104/4333/4942  
Gerät (B x H x T): 220 x 170 x 40  
Karton (B x H x T): 260 x 200 x 170 mm

DVD  
-R/RW  
+R/RW

USB-Port  
Card-Slot

Akku-  
betrieb

Inklusive 2x Kopfhörer KH 4220

Artikel-Nr.: 400 929  
EAN-Code: 4 038 989 115 749  
VE: 3 | 20"/40"/HQ Container: 3888/7500/8700  
Gerät (B x H x T): 200 x 175 x 83 mm; 0,65 kg  
Karton (B x H x T): 272 x 208 x 175 mm

DVB

Digitale  
Picture-Frame-  
Funktion

Artikel-Nr.: 400 397  
EAN-Code: 4 015 067 003 976  
VE: 2 | 20"/40"/HQ Container: 3220/6760/7740  
Gerät (B x H x T): 270 x 225 x 130 mm; 0,97 kg  
Karton (B x H x T): 233 x 175 x 44 mm

DVD  
VIDEO

DVB

Video-  
text

180° dreh- und klappbar





**DVK 4628**  
**3D TV-Box**  
 Digitale 3D TV-Box mit HDMI zur Konvertierung von digitalen Bilddaten in 3D

- 3D-Wiedergabe ohne 3D-fähigen Fernseher
- Inklusive 2x 3D-Brille

**Allgemein:** Zur Umwandlung von digitalen Bilddaten (Sat-TV, DVB-T/TV-Sendungen, Kabel Digital, DVD's, Spielesoftware wie z.B. Playstation, Xbox und Blu-ray) in 3D-Formate auf ihren HD ready oder Full HD-Fernseher, 3D-Wiedergabe ohne 3D-fähigem Fernseher, ideal auch zur Konvertierung ihrer Videospiele/Spielekonsole (Playstation und Xbox), inkl. 2x 3D-Brille mit optimalen Tragekomfort und 3D-Effekterzeugung (fiktive Darstellung), Brillen separat erhältlich\*, Einstellungsmöglichkeiten des 3D-Effektes (Tiefenwirkung: stark/mittel/schwach)

**3D Konvertierungsmöglichkeiten:**

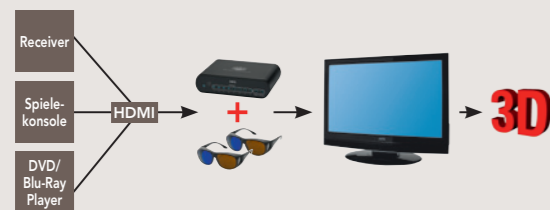
- 2D-Bilddaten (Receiver/Projektor) => 2D-TV
- 2D-Bilddaten (Receiver/Projektor) => 3D-TV
- 3D-Bilddaten (Blu-ray) => 2D-TV
- 3D-Bilddaten (Blu-ray) => 3D-TV
- 3D-Konvertierungsverfahren => „Side by Side“ (u.a. Shutter-Technologie und Polarisationstechnik)

Kompatibel zu ihrem Digital Receiver, Spielekonsole, Computer, Multimedia-Center, Projektor etc. mit HDMI, inkl. Fernbedienung, Netzschalter

**Anschlüsse:** Netzanschluss, HDMI-Anschluss, Netzschalter

**Spannungsversorgung:** 230 V, 50 Hz, 5 W

\* Ersatzbrillen: EB 4628 3D (Art.-Nr. 400 446 / Artikel EAN-Code 4 015 067 007 776)



Artikel-Nr.: 400 445  
 EAN-Code: 4 015 067 008 889  
 VE: 6 | 20"/40"/HQ Container: 10060/20000/27000  
 Gerät (B x H x T): 120 x 31 x 99 mm; 0,18 kg  
 Karton (B x H x T): 180 x 96 x 142 mm

3D-Konverter  
 Inkl. 2x 3D-Brille



# LED TV

Super Slim Design · Brilliant Colour · High Contrast

## LED-Technologie:

- Deutliche Verringerung der Gehäusetiefe für superflaches Design
- Bis zu 35% geringerer Stromverbrauch
- Längere Lebensdauer durch niedrigen Stromverbrauch und weniger Wärmeentwicklung

**CTV 2205 LED/DVB-T**  
**22" LED-TV/DVB-T-Kombination**  
 2in1 Full-HD LED-TV und DVB-T-Kombination mit USB

- Full-HD 1920 x 1080
- 2x HDMI 1080p
- Dual Tuner Built-in (DVB-T und Analog)
- USB und PVR-Aufnahmefunktion

Bild: ca. 56 cm/22" Color-LED-Display, Auflösung: 1920 x 1080 Full-HD, Betrachtungswinkel: Horizontal: 170° / Vertikal: 170°, dynamisches Kontrastverhältnis: 8.000 : 1, Reaktionszeit: 5 ms

Empfang: PAL / Secam, Dual Tuner (DVB-T und Analog)

**Ausstattung:** Programmspeicherplätze, Vollfunktions-Infrarotfernbedienung, komfortables, mehrsprachiges OSD-Menue, Sleep-Timer, 100 Seiten Videotext, Hotel Mode – erlaubt die Beschränkung der Lautstärke und verhindert den Zugriff auf den Installationsmodus bei TV-Geräten z.B. in Hotels und Krankenhäusern, PVR-Aufnahmefunktion (Personal Video Recording), Time Shift Funktion

Ton: 2x 30 Watt PMPO, Stereo, 2 Lautsprecher

**DVB-T Tuner:** zum Empfang aller frei empfangbaren terrestrisch gesendeten digitalen Fernsehprogramme, komfortable, mehrsprachige OSD-Menüführung, Speicherplatz für TV-Programme, EPG (Electronic Program Guide), Kindersicherung

Bedienkomfort: Nahbedientasten

**Anschlüsse:** 75 Ohm Antennenanschluss, 1x Scart, 1x PC-Anschluss (VGA), 2x HDMI (1080p), 1x USB, YPbPr

Spannungsversorgung: 100-240 V, 50/60 Hz, Standby: < 1 W



Artikel-Nr.: 400 415  
 EAN-Code: 4 015 067 004 164  
 VE: 1 | 20"/40"/HQ Container: 1080/2220/2620  
 Gerät (B x H x T): 530 x 395 x 35 mm; 3,4 kg  
 Karton (B x H x T): 610 x 440 x 92 mm

2in1  
 USB  
 Time Shift Funktion  
 PVR Aufnahme-funktion



**CTV 2206 LED/DVD/DVB-T**  
**22" LED-TV/DVD/DVB-T-Kombination**  
 3in1 Full-HD LED-TV, DVD und DVB-T-Kombination mit USB

- Full-HD 1920 x 1080
- 2x HDMI 1080p
- Dual Tuner Built-in (DVB-T und Analog)
- USB und PVR-Aufnahmefunktion

DVD: DVD, DVD+R, DVD-R, DVD+RW, DVD-RW, CD, CD-R, CD-RW, VCD, S-VCD, MP3, MPEG4, OSD in verschiedenen Sprachen, Play, Pause, Skip, Search, Zoom

**Bild:** ca. 56 cm / 22" Color-LED-Display, Auflösung: 1920 x 1080 Full HD, Betrachtungswinkel: Horizontal: 170° / Vertikal: 170°, dynamisches Kontrastverhältnis: 8.000 : 1, Reaktionszeit: 5 ms

**Empfang:** PAL / Secam, Dual Tuner (DVB-T und Analog)

**Ausstattung:** Programmspeicherplätze, Vollfunktions-Infrarotfernbedienung, komfortables, mehrsprachiges OSD-Menue, Sleep-Timer, 100 Seiten Videotext, Hotel Mode – erlaubt die Beschränkung der Lautstärke und verhindert den Zugriff auf den Installationsmodus bei TV-Geräten z.B. in Hotels und Krankenhäusern, PVR-Aufnahmefunktion (Personal Video Recording), Time Shift Funktion

**Ton:** 2x 30 Watt PMPO, Stereo, 2 Lautsprecher

**DVB-T Tuner:** zum Empfang aller frei empfangbaren terrestrisch gesendeten digitalen Fernsehprogramme, komfortable, mehrsprachige OSD-Menüführung, Speicherplatz für TV-Programme, EPG (Electronic Programm Guide), Kindersicherung

**Bedienkomfort:** Nahbedientasten

**Anschlüsse:** 75 Ohm Antennenanschluss, 1x Scart, 1x PC-Anschluss (VGA), 2x HDMI (1080p), 1x USB, YPbPr

**Spannungsversorgung:** 100-240 V, 50/60 Hz, Standby: < 1 W



**CTV 2404 LED/DVB-T**  
**24" LED-TV/DVB-T-Kombination**  
 2in1 Full-HD LED-TV und DVB-T-Kombination mit USB

- Full-HD 1920 x 1080
- 2x HDMI 1080p
- Dual Tuner Built-in (DVB-T und Analog)
- USB und PVR-Aufnahmefunktion

**Bild:** ca. 61 cm / 24" Color-LED-Display, Auflösung 1920 x 1080 Full HD, Betrachtungswinkel: Horizontal: 160° / Vertikal: 160°, dynamisches Kontrastverhältnis: 10.000 : 1, Reaktionszeit: 5 ms

**Empfang:** PAL / Secam, Dual Tuner (DVB-T und Analog)

**Ausstattung:** Programmspeicherplätze, Vollfunktions-Infrarotfernbedienung, komfortables, mehrsprachiges OSD-Menue, Sleep-Timer, 100 Seiten Videotext, Hotel Mode – erlaubt die Beschränkung der Lautstärke und verhindert den Zugriff auf den Installationsmodus bei TV-Geräten z.B. in Hotels und Krankenhäusern, PVR-Aufnahmefunktion (Personal Video Recording), Time Shift Funktion

**Ton:** 2x 30 Watt PMPO, Stereo, 2 Lautsprecher

**DVB-T Tuner:** zum Empfang aller frei empfangbaren terrestrisch gesendeten digitalen Fernsehprogramme, komfortable, mehrsprachige OSD-Menüführung, Speicherplatz für TV-Programme, EPG (Electronic Programm Guide), Kindersicherung

**Bedienkomfort:** Nahbedientasten

**Anschlüsse:** 75 Ohm Antennenanschluss, 1x Scart, 1x PC-Anschluss (VGA), 2x HDMI (1080p), 1x USB, YPbPr

**Spannungsversorgung:** 100-240 V, 50/60 Hz, Standby: < 1 W



**CTV 2403 LED/DVD/DVB-T**  
**24" LED-TV/DVD/DVB-T-Kombination**  
 3in1 Full-HD LED-TV, DVD und DVB-T-Kombination mit USB

- Full-HD 1920 x 1080
- 2x HDMI 1080p
- Dual Tuner Built-in (DVB-T und Analog)
- USB und PVR-Aufnahmefunktion

DVD: DVD, DVD+R, DVD-R, DVD+RW, DVD-RW, CD, CD-R, CD-RW, VCD, S-VCD, MP3, MPEG4, OSD in verschiedenen Sprachen, Play, Pause, Skip, Search, Zoom

**Bild:** ca. 61 cm / 24" Color-LED-Display, Auflösung 1920 x 1080 Full HD, Betrachtungswinkel: Horizontal: 160° / Vertikal: 160°, dynamisches Kontrastverhältnis: 10.000 : 1, Reaktionszeit: 5 ms

**Empfang:** PAL / Secam, Dual Tuner (DVB-T und Analog)

**Ausstattung:** Programmspeicherplätze, Vollfunktions-Infrarotfernbedienung, komfortables, mehrsprachiges OSD-Menue, Sleep-Timer, 100 Seiten Videotext, Hotel Mode – erlaubt die Beschränkung der Lautstärke und verhindert den Zugriff auf den Installationsmodus bei TV-Geräten z.B. in Hotels und Krankenhäusern, PVR-Aufnahmefunktion (Personal Video Recording), Time Shift Funktion

**Ton:** 2x 30 Watt PMPO, Stereo, 2 Lautsprecher

**DVB-T Tuner:** zum Empfang aller frei empfangbaren terrestrisch gesendeten digitalen Fernsehprogramme, komfortable, mehrsprachige OSD-Menüführung, Speicherplatz für TV-Programme, EPG (Electronic Programm Guide), Kindersicherung

**Bedienkomfort:** Nahbedientasten

**Anschlüsse:** 75 Ohm Antennenanschluss, 1x Scart, 1x PC-Anschluss (VGA), 2x HDMI (1080p), 1x USB, YPbPr

**Spannungsversorgung:** 100-240 V, 50/60 Hz, Standby: < 1 W



Artikel-Nr.: 400 419  
 EAN-Code: 4 015 067 004  
 VE: 1 | 20"/40"/HQ Container: 1080/2220/2620  
 Gerät (B x H x T): 528 x 350 x 38 mm  
 Gerät mit Fuß (B x H x T): 528 x 390 x 145 mm; 3,2 kg  
 Karton (B x H x T): 610 x 440 x 92 mm



3in1 DVD/CD Slot-in USB PVR Aufnahme-funktion Time Shift Funktion



Artikel-Nr.: 400 421  
 EAN-Code: 4 015 067 004 218  
 VE: 1 | 20"/40"/HQ Container: 1080/2220/2620  
 Gerät (B x H x T): 572 x 373 x 38 mm  
 Gerät mit Fuß (B x H x T): 572 x 414 x 145 mm; 4,2 kg  
 Karton (B x H x T): 660 x 475 x 95 mm



2in1 USB Time Shift Funktion



Artikel-Nr.: 400 420  
 EAN-Code: 4 015 067 004 201  
 VE: 1 | 20"/40"/HQ Container: 1000/2060/2230  
 Gerät (B x H x T): 572 x 373 x 38 mm  
 Gerät mit Fuß (B x H x T): 572 x 414 x 145 mm; 4,2 kg  
 Karton (B x H x T): 660 x 475 x 95 mm; 5,7 kg



3in1 DVD/CD Slot-in USB PVR Aufnahme-funktion Time Shift Funktion





**ETV**  
**Elektro-technische**  
**Vertriebsgesellschaft mbH**

Industriering Ost 40  
47906 Kempen, Germany  
Tel.: +49 (0) 21 52/51 99 71  
Fax: +49 (0) 21 52/20 06 -1999  
info@etv.de  
www.etv.de

---

Distribution Poland  
CTC Clatronic Sp. z o. o.  
ul. Opolska 1 A, Karczów  
PL - 49-120 Dąbrowa  
Tel.: +48 (0) 77/4 56 85-10/-11  
Fax: +48 (0) 77/4 56 85-12  
clatronic@clatronic.pl  
www.clatronic.pl

---

Distribution Italy  
CLATRONIC Italia Srl.  
Corso Stati Uniti 18/B  
I - 35127 Padova  
Tel.: +39 (0) 49/8 70 38 72  
Fax: +39 (0) 49/7 62 83 78  
info@clatronic.it  
www.clatronic.it

---

CLATRONIC Far East Ltd.  
Unit 33, 35, 37 & 39, 9/F, KITEC  
1 Trademart Drive, Kowloon Bay  
Kowloon, Hongkong  
info@clatronic.com.hk  
www.clatronic.com.hk